

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rotzbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 8 vom 10. Januar 2013

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Abrechnung Wasserverbrauch

Demnächst wird die Abrechnung der Wasserverbrauchsgebühren erstellt. Aus diesem Grund haben in den letzten Wochen alle Hauseigentümer eine Ablesekarte von der Gemeinde zugesandt bekommen. Wir bitten Sie daher nochmals, falls noch nicht geschehen, den Zählerstand abzulesen und die Antwortkarte umgehend an die Ge-

meinde zurückzusenden, da wir ansonsten Ihren Verbrauch nur schätzen können. Sollten Sie aus irgendwelchen Gründen keine Ablesekarte erhalten haben, so können Sie uns den Zählerstand auch telefonisch unter 08141/937-235 oder per Fax 08141/937-435 mitteilen. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

WASSERWERK MAISACH

Anpassung Wasserpreis ab 1. Januar 2013

Die Gemeinde ist nach den Kommunalgesetzen verpflichtet, die Wasserversorgung kostendeckend zu betreiben. Das bedeutet, dass alle Ausgaben die beim Wasserwerk anfallen durch Beiträge und Gebühren gedeckt werden müssen. Die Nachbetrachtung der letzten vier Jahre hat nun ergeben, dass hier bereits ein Defizit von rund 143 000 Euro entstanden ist und somit der bisherige Wasserpreis von 0,53 Euro zur Deckung der Ausgaben nicht mehr ausreicht.

Da durch die Förderleistung der Pumpen der Stromverbrauch erheblich ist, wirkt sich jede Strompreiserhöhung letztlich ebenfalls auf den Wasserpreis aus. Ein weiterer wesentlicher Faktor sind außerdem die gestiegenen Reparaturen am Rohrleitungsnetz. Da die gemeindliche Wasserversorgung überwiegend vor circa 40 bis 50 Jahren entstanden ist, wird das Rohrnetz stetig anfälliger für Rohrbrüche. Die Kosten hierfür werden auch künftig weiter ansteigen und die Gemeinde wird erhebliche Anstrengungen leisten müssen, um das Rohrnetz flächendeckend zu sanieren.

Die Wassergebühr besteht aus einer Grundgebühr und einer Verbrauchsgebühr. Da die Grundgebühr seit über 30 Jahren nicht verändert wurde, war es unbedingt notwendig, hier eine Anpassung vorzunehmen. Die Grundgebühr betrug bisher für einen Hauswasserzähler nur 7,68 Euro im Jahr, wodurch insgesamt nur sechs Prozent

der Kosten gedeckt wurden. Um die Deckungsquote auf 18 Prozent zu erhöhen, wurden folgende jährliche Grundgebühren je Zähler mit entsprechender Durchflussmenge festgesetzt:

bis 4 cbm/h	21,12 Euro
bis 10 cbm/h	52,80 Euro
bis 16 cbm/h	84,48 Euro
bis 25 cbm/h	132,00 Euro
bis 40 cbm/h	211,20 Euro
bis 63 cbm/h	332,52 Euro
bis 100 cbm/h	527,88 Euro
über 100 cbm/h	1319,76 Euro

Die neue Wasserverbrauchsgebühr beträgt dann somit 0,62 Euro je Kubikmeter. Durch die gleichzeitige Anpassung der Grundgebühr konnte somit eine Erhöhung um weitere 0,09 Euro vermieden werden.

Der oberbayerische Durchschnitt beim Wasserpreis liegt bei 1,21 Euro. Unser neuer Preis von 0,62 Euro ist somit noch weit unter dem Durchschnitt. Es gibt immer weniger Wasserversorger, die überhaupt noch einen Preis unter 0,80 Euro anbieten können.

Um auch weiterhin die Qualität unseres Trinkwassers zu gewährleisten, ist es unbedingt erforderlich, eine Anpassung des Wasserpreises vorzunehmen. Der Preis gilt für die nächsten vier Jahre und stellt damit für den Bürger auch eine gewisse Preissicherheit dar.

GEMEINDE

HEILIGDREIKÖNIGSTAG



Sternsinger Bis zum Heiligdreikönigstag am 6. Januar waren in vielen Orten unserer Gemeinde wieder die Sternsinger unterwegs. Mit viel Freude zogen sie von Haus zu Haus. Mit dem Weihrauch wurden der Segen und alle guten Wünsche für das neue Jahr in die Häuser und Wohnungen getragen. Ein schöner alter Brauch, der meist durch junge Ministrantinnen und Ministranten am Leben gehalten wird. Die abgebildeten Heiligen Drei Könige kommen nicht aus dem Morgenland, sondern aus den Ortsteilen Maisach und Diepoltshofen und heißen (v.l.) Lucas Schwarz, Tobias Kolodziej sowie Lorenz Kolodziej.

FOTO: TB

Rahmenplan Maisach-Süd

Dem Gemeinderat wurde in der Sitzung am 15. November 2012 der vom Architekturbüro Dragomir Stadtplanung ausgearbeitete Rahmenplan für das Areal südlich des bestehenden Ortsrandes und der geplanten Südumgehung vorgestellt. Der Auftrag hierfür wurde vom Gemeinderat bereits 2009 erteilt, nachdem die Umnutzung

des militärischen Geländes des Flugplatzes Fürstenfeldbruck südlich des Ortes Maisach bekannt wurde. Diese neuen städtebaulichen Entwicklungen auf dem ehemaligen Flugplatzgelände werfen die Fragen auf, wie der südliche Ortsrand bis zum Gelände des konvertierten Flugplatzes zukünftig entwickelt werden kann. FORTSETZUNG SEITE 5

FASCHINGSDIENSTAG

Rathaus geschlossen

Das Rathaus der Gemeinde Maisach und alle gemeindlichen Einrichtungen bleiben ganztägig geschlossen. Wir bitten die Bürgerinnen und Bürger um Verständnis und Beachtung.

GEMEINDE

... das Jahr fängt guut an!
20% **Haushaltswochen**
vom 10. bis 22. 1. 2013

clemens
schenken & schöner leben



Aufkirchner Straße 8 · 82216 Maisach
Telefon 08141/30 66 12

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Angebote für mehr Lebensqualität



Liebe Mitbürgerinnen
und Mitbürger,

Ich möchte Sie im Jahr 2013 auf das herzlichste begrüßen und hoffe, dass Sie Silvester und den Neujahrstag gut verbracht haben. Für die kommenden Tage des neuen Jahres wünsche ich Ihnen Glück, Zufriedenheit und vor allem Gesundheit. Mögen möglichst viele Ihrer Wünsche oder gar Träume im neuen Jahr in Erfüllung gehen.

Das Jahr 2013 wird auch für unsere Gemeinde ein sehr interessantes Jahr. Mehrere Vereinsjubiläen werden in Ihren Orten für kulturelle Höhepunkte sorgen und eine wichtige Belebung nicht nur des Vereinslebens, sondern auch der Dorfgemeinschaft

darstellen. Unsere Gemeinde ist eine lebendige Gemeinde mit einem reichhaltigen Angebot.

Ein Angebot, das sich in den letzten Jahren in vielfältiger Weise - und das nicht nur im kulturellen Bereich - weiterentwickelt hat. Das Wort Lebensqualität definiert sich dabei in einem bunten Spektrum von Kultur bis Sport, von Versorgung und Betreuung bis hin zu Erholung und Naturverbundenheit. Aber auch Arbeitsplätze, bessere Verkehrswege und Bildungseinrichtungen schaffen Lebensqualität.

Neues Angebot im Bereich Sport

Schon zu Beginn des neuen Jahres können wir uns über eine weitere Angebotssteigerung und damit über mehr Lebensqualität freuen. Die TSG Maisach hat ihren Fitness- und Kraftsportraum fertiggestellt und eröffnet. Damit haben wir alle neben den Angeboten in Malching, Überacker und Gernlinden weitere Möglichkeiten einer aktiven Gesunderhaltung in unserer Gemeinde. Gerade das Fitness- und Gesundheitssportangebot wird immer stärker nachgefragt. Hier leisten die Vereine einen besonderen Beitrag zur Attraktivität unserer Gemeinde.

Aber nicht nur für die körperliche Fitness ist ein zusätzliches Angebot entstanden.

Die Volkshochschule Maisach, zuständig für die Erwachsenenbildung, bietet ab Ende Januar in neuen modernen Räumen in der Kirchenstraße 1 ihre Kurse an. Bedanken möchte ich mich auch für den sozialen und kulturellen Einsatz im Rahmen unseres Maisacher Advents.

Erfolgreiche Aktionen in der Adventszeit

Die Aktion Wunschbaum, organisiert und betreut durch die 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein, konnte Weihnachten 2012 mehr als 65 Kinderwünsche erfüllen. Allen Spendern und Frau Wellenstein für ihre Bereitschaft und ihren Einsatz meinen herzlichen Dank.

Ebenso bedanke ich mich bei Josef Plabst, Ralf Franke, 2. Bürgermeister Roland Müller und dem Kulturreferenten Alfons Strähhuber sowie allen Helferinnen und Helfern, den Vereinen, Ausstellern, Musikkapellen und Krippendarstellern für ihren Einsatz und die Darbietungen beim Maisacher Advent.

Ich wünsche Ihnen noch schöne Wintertage mit erholenden Spaziergängen und den Kindern hoffentlich die Möglichkeit zum Schlittensfahren.

Mit den besten Grüßen
aus dem Rathaus
Hans Seidl

1. Bürgermeister

Bürgersprechstunde

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 10. Januar und 7. Februar, von 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung ist nicht erforderlich.

GEMEINDE

Mitteilungsblatt

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 14. Februar, Verteilungstermin ist der 13./14. Februar. Der Redaktionsschluss ist am 30. Januar. Texte und Fotos für diese Ausgabe bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach - E-Mail: s.reiter@maisach.de.

Die weiteren Ausgaben 2013 erscheinen am 14. Februar, 14. März, 11. April, 16. Mai, 20. Juni, 11. Juli, 14. August, 12. September, 17. Oktober, 14. November, 12. Dezember.

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiter/Standesamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverwaltung/Fundbüro
Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-242

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-213
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

Mit der Maus ins Maisacher Rathaus

Ein besonderer Service für die Bürger aus der Gemeinde Maisach bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge, wie zum Beispiel Führungszeugnisse oder Meldebescheinigungen können jetzt auch online unter www.maisach.de beantragt werden! Die Vorteile: 24-Stunden-Service, sichere und geschützte Datenübertragung, Zeitersparnis, Internetzugang reicht, Ausfüllhilfe durch elektronischen Dialog, bequem und sicher mit Lastschrift bezahlen.



„Stell Dir vor ...
die Sonne schickt uns kostenlose Energie
... und alle Menschen nutzen sie!“
www.reisinger-sonnenstrom.de ♦ 08145/210

Das Mitteilungsblatt der
Gemeinde Maisach
erscheint das nächste Mal am
14. Februar 2013

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und
unverbindlich!

Horst Greiner-Mai

Telefon 0 81 41/40 01 38
oder Telefax 0 81 41/4 41 70
anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de



von Ihrem:

APOTHEKEN-NOTDIENST

Januar 2013

09.01., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37
 10.01., St.-Georgs-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Telefon 08141/8 22 93
 11.01., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
 12.01., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Telefon 089/80072455
 13.01., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Telefon 089/80 11 25
 14.01., Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280
 15.01., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/80 07 88 00
 16.01., Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böckler-Straße 13, Telefon 08142/6699710
 17.01., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstr. 6, Tel. 08142/99 48
 18.01., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
 19.01., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Telefon 089/80 70 80
 20.01., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Telefon 08142/5 19 77
 21.01., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Tel. 08142/1 27 20
 22.01., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 23.01., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstr. 31, Tel. 08142/1 37 23
 24.01., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Straße 2, Telefon 08142/54 02 22
 25.01., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Tel. 08142/48 90 25
 26.01., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 27.01., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
 28.01., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Telefon 08142/5 9670

29.01., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
 30.01., Schutzensel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 10, Telefon 08141/8 00 67
 31.01., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37

Februar 2013

01.02., St.-Georgs-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Telefon 08141/8 22 93
 02.02., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
 03.02., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
 04.02., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Telefon 089/80 11 25
 05.02., Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280
 06.02., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/80 07 88 00
 07.02., Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böckler-Straße 13, Telefon 08142/6699710
 08.02., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstr. 6, Tel. 08142/99 48
 09.02., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
 10.02., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Str. 8, Tel. 089/80 70 80
 11.02., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Telefon 08142/5 19 77
 12.02., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestraße 5, Tel. 08142/1 27 20
 13.02., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 14.02., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstr. 31, Tel. 08142/1 37 23
 15.02., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Straße 2, Telefon 08142/54 02 22
 16.02., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25

MUSIKSCHULEN

Musikschule Maisach/Gernlinden: Alle Informationen erhalten Sie unter der Telefonnummer 0174/8109955 bei Susanne Ruscha oder per Mail Musikschule.Maisach.Gernlinden@web.de
Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen, Blaskapelle Maisach e.V.: Nähere Auskünfte dazu gibt es im Internet unter www.blaskapelle-maisach.de, oder auch bei Andrea Turini unter der Telefonnummer 0163/6874573. **GEMEINDE**

SCHLAUBI

Sie finden uns im Kispul-Spielhaus, Alte Brucker Straße 18 a in 82216 Maisach (am Sportplatz). Unsere Telefonnummer lautet 08141/95103. Die Öffnungszeiten sind donnerstags von 15.30 bis 17.30 Uhr (außer an Feiertagen und in den Ferien). Kostenlose Ausleihe von Kinderspielen ab drei Jahre, Gesellschaftsspielen für groß und klein, Lernspielen (zum Beispiel Logico und Lük usw). Im Internet unter www.schlaubi-maisach.de

JUGENDBEGEGNUNGSSTÄTTE

Öffnungszeiten für die Nachmittagsbetreuung:
 Montag bis Donnerstag von 12 bis 16 Uhr,
Offener Betrieb Jubs:
 Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 16 bis 20 Uhr.
 Angeboten wird bei der Nachmittagsbetreuung für Schüler der fünften bis zehnten Klassen Mittagsverpflegung, Hausaufgabenbetreuung und Freizeitgestaltung.
 Anschließend steht das Haus für alle Jugendlichen, die aus dem Gemeindegebiet kommen, zur Verfügung
 Nähere Informationen zur Jugendbegegnungsstätte mit Nachmittagsbetreuung erhalten Sie unter der Telefonnummer 08141/95353. **JUBS**

WICHTIGE NOTRUF-NUMMERN

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0
Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112
Feuerwehr: Telefon 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212
Kreis Krankenhaus Fürstenfeldbruck: Dachauer Straße 33, Telefon 08141/99-0
Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstenfeldbruck, Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709; Öffnungszeiten: Mittwoch von 18 bis 20 Uhr sowie Samstag, Sonntag und auch Feiertag von 9 bis 19 Uhr
Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 01805/191212, 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr
Giftnotrufzentrale München: Tel. 089/19240 – Fax 089/41 40-24 67 – E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org
Tierärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage im Internet unter www.tierarztnotdienstffb.de

Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877
Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: Tel. 08141/305951
Offene Altenarbeit: Tel. 08141/90008
Kinderparks: Tel. 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395
FFB-Kummerteleson: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526
Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): 08141/35735
Moses-Projekt: Anonyme Beratung, Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, Notruf 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar
Kanal-Notdienst und Notruf in Abwasserfragen: Amperverband Telefon 08141/7310; Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienst-

zeit: Kanalisation und Pumpwerke: 0172/8305975 sowie Kläranlage: 0172/8151839
Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: ServiceCenter Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstenfeldbruck@esb.de
Stromstörungsmeldung für die Ortsteile Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Gernerswang: E.ON Bayern AG, rund um die Uhr: Störungsnummer: 0180/2192091 – Technischer Kundenservice: 0180/2192071 (6 Cent pro Anruf aus dem Festnetz); Internet: www.eon-bayern.com; für Malching: Stadtwerke FFB, Telefon 08141/4010
Bereitschaft Wasserwerk Maisach: vom 7. bis 20. Januar Herr Walch (Telefon 08141/30108); vom 21. Januar bis 3. Februar Herr Winterholler (Telefon 08141/95525); vom 4. bis 17. Februar Herr Rauh (Tel. 08141/90858) Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst des Wasserwerks Maisach für die Bürgerinnen und Bürger aus dem Gemeindegebiet im Bedarfsfall auch noch unter der mobilen Telefonnummer 0171/9768360 zu erreichen.

GEMEINDEBÜCHEREI

Sie erreichen uns unter der Anschrift: Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach
 Telefonnummer 08141/94267
 Fax: 08141/4045060
 E-Mail: buecherei@maisach.de
Die Bücherei ist geöffnet:
 Dienstag von 14 bis 19 Uhr
 Mittwoch von 9 bis 11 Uhr
 Donnerstag von 14 bis 19 Uhr
 Freitag von 14 bis 20 Uhr
Im Internet erhalten Sie alle notwendigen Informationen unter www.maisach.de
 Die Online-Mediensuche ist selbstverständlich möglich.
Leiterin: Beate Seyschab
Faschingsdienstag geschlossen
GEMEINDEBÜCHEREI

RENTENSERVICE

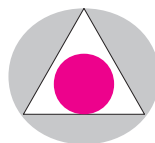
Nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung unter 08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd Gerhard Gollwitzer kostenlos gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Dabei hilft er bei der Antragstellung, Kontenklärung und dem Ausfüllen von Formularen. Die nächsten Termine: 21. Januar und 4. Februar im Bürgerzentrum Gernlinden.
Ebenso stehen im Rathaus Maisach, Zimmer E.12 im Neubau, Frau Fischer und Frau Tagsold während der allgemeinen Öffnungszeiten für Rentenangelegenheiten zur Verfügung. Terminvereinbarung 08141/937-242.

KUNSTSTOFFMOBIL

In folgenden Ortsteilen können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim so genannten Kunststoffmobil abgegeben werden. Halteplätze und Annahmeweiten:
Überacker: Parkplatz am Sportplatz, Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr;
Rottbach: kl. Wertstoffhof am Feuerwehrhaus, Sa. 10.45 bis 11.45 Uhr;
Gernerswang: kl. Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, Sa. 12 bis 13 Uhr.

Dipl.-Kfm. Peter Ascher
Steuerberater

Aufkirchner Straße 10c
 82216 Maisach
 Tel.: 08141/8884652
 Fax: 08141/8884654
 Peter.Ascher@ascher-steuerberatung.de



Kanzleieröffnung

Ich freue mich darauf, ab Januar 2013 Privatpersonen und Unternehmen in meiner Kanzlei in Maisach begrüßen zu dürfen.

Mein Team und ich unterstützen und beraten Sie in den Bereichen: Einkommensteuer, Gewerbesteuer, Körperschaftsteuer, Umsatzsteuer, Jahresabschluss, Finanzbuchführung, Lohnabrechnung, Unternehmensgründung und -nachfolge, erb- und schenkungssteuerliche Beratung.

Einladung zum Tag der offenen Tür am 25. Januar 2013 von 14:00 – 19:00.

Für Ihre Fragen stehen mein Team und ich Ihnen gerne zur Verfügung.

Ihr Peter Ascher

Selbsthilfegruppen

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Kommen kann jeder, der Lust und Spaß am Gruppentreff hat. Nähere Auskünfte erhalten Sie unter den Telefonnummern 08142/14467 oder 08141/90877.

Die Krebsselfhilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat in der Zeit von 18 bis 20 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (zum Beispiel über medizinische Erneuerungen und Erfahrungen anderer). Jeweils in der Zeit von 16 bis 17 Uhr wird außerdem eine individuelle Sprechzeit sowohl für Betroffene als auch für Angehörige angeboten.

Kein Job? Kein Kontakt? Offener Treff für Arbeitsuchende Die nächsten Termine (14-tägig) finden statt am Freitag, 11. und 25. Januar sowie am Freitag, 8. Februar, jeweils ab 16 Uhr in den Räumen der Caritas Fürstenfeldbruck, Hauptstraße 5/1. Stock (ein Lift ist dort vorhanden), Eingang in der Schöngeisinger Straße im Innenhof. Weitere Informationen erhalten Interessierte unter der Telefonnummer 0151/28241975.

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter der Leitung von Petra Seidl zum Erfahrungsaustausch, zu Beratung und Infos. Eine erste Auskunft gibt es über den Anrufbeantworter der Selbsthilfegruppe unter der Telefonnummer 08141/404932. Der Anrufbeantworter wird täglich abgehört und jeder Kontaktsuchende zeitnah angerufen.

VERANSTALTUNGSKALENDER

Januar 2013

- 10.01., 19.00**, Schießbeginn, Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim am Volksfestplatz
11. – 13.01., Chorwochenende, Gesangverein Maisach e.V., Kempten
11.01., 13.30, Bowling in Olching, Jubs Maisach, Treffpunkt: Jugendbegegnungsstätte Maisach 13:30 Uhr
11.01., 19.00, Vereinsmeisterschaft für Luftgewehr, Schützenverein „Almrausch“ Garmerswang, Schützenheim Garmerswang
12.01., Jahreshauptversammlung, Freiwillige Feuerwehr Gernlinden, Feuerwehrhaus Gernlinden
12.01., 9.00, Christbaumsammlung, Burschenverein Gernlinden und Kath. Burschenverein Maisach, Maisach und Gernlinden
12.01., 9.00 – 14.00, Altpapiersammlung, Freiwillige Feuerwehr Maisach, Maisach
14.01., 19.30, Umwelt-, Planungs- und Bauausschuss, Rathaus Sitzungssaal
16.01., 20.00, Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Gesangverein Maisach e.V., Maisach, Probenraum des Gesangverein e.V.
17.01., 19.30, Neujahrsempfang, CSU Ortsverband Maisach, Turnhalle der Grundschule Gernlinden
18.01., 19.00, Vereinsmeisterschaft für Luftpistole, Schützenverein „Almrausch“ Garmerswang, Schützenheim Garmerswang
19.01., Altpapiersammlung Gernlinden, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Gernlinden
19.01., 19.00, Siegerehrung Jahres- und Vereinsmeisterschaft, Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim am Volksfestplatz
22.01., 19.30, Faschingszug- und Organisationsbesprechung, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Bürgerzentrum Gernlinden
24.01., 19.30, Gemeinderat, Rathaus Sitzungssaal
24.01., 19.30, Wechseljahre - ja bitte!, Brucker Forum e.V. - Pfarrei Gernlinden, Kath. Pfarrheim, Gernlinden
25.-27.01., Chorwochenende des Jugendchores Sound of Voices, Gesangverein Maisach e.V., Wartaweil
25.01., 13.30, Westbad Pasing, Jubs Maisach, Jugendbegegnungsstätte Maisach Treffpunkt: 13:30 Uhr
25.01., 18.00 – 20.00, Anmeldung zur Skifahrt nach Garmisch, SC Maisach, Abt. Ski- und Bergsport, Sportgaststätte Maisach
25.01., 19.30, Jahreshauptversammlung, Waldschützen Gernlinden, Schützenheim im Bürgerzentrum
27.01., 15.00 – 15.45, Theaterstück „Max und Moritz“, Hühnerleiter Maisacher Kindertheater, Katholischer Pfarrsaal Schmidhammerstraße 17
27.01., 16.00 – 18.00, Literaturcafé Gernlinden, Kulturreferat der Gemeinde Maisach mit Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden, Pfarrsaal Bruder Konrad, Buschingstraße 4
28.01., 18.00, Weidenflechten, Obst- und Gartenbauverein Maisach, Pfarrheim Maisach
31.01., 14.30, Faschingstanz, VdK Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
31.01., 19.30, Gemeinderat, Rathaus Sitzungssaal

VERANSTALTUNGSKALENDER

Februar 2013

- 01.02., 13.30**, Gokartfahren mit der Jugendbegegnungsstätte Maisach im Kartpalast Funpark in Bergkirchen, Jugendbegegnungsstätte Maisach
01.02., 19.30, Jahreshauptvers. mit Neuwahl, Schützenverein „Almrausch“ Garmerswang, Schützenh. Garmerswang
02.02., 6.00 – 19.30, Skifahrt Garmisch, SC Maisach, Abt. Ski- und Bergsport
02.02., 20.00, Gernlindner Faschingsball, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Bürgerzentrum Gernlinden
03.02., 14.00, Faschingsfeier, Kath. Frauenbund Maisach, Pfarrsaal Maisach, Schmidhammerstr. 17
03.02., 17.00 – 18.30, Gospel Express Konzert, Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden
04.02., 19.30, Listenverkauf Second-Hand-Markt - Rund ums Kind, Elternschaft des Naturkindergartens Gernlinden, Sportstraße 2, Gernlinden
05.02., 19.00, Jahreshauptversammlung TSG Maisach, TSG Maisach, Vereinsheim der TSG Maisach, Am Strasserwinkel (neben REWE)
06.02., 9.30, Singen nach Lust und Laune am Vormittag, Brucker Forum e.V. - Pfarrei Gernlinden, Kath. Pfarrheim, Buschingstraße 4
07.02., 19.00, Faschingschießen, Schützenges. Bavaria Maisach e.V., Vereinsh. Volksfestpl., Rudi-Haimerl-Weg 3
08.02., 14.30 – 17.00, Kinderfaschingsparty der Pfarrei Bruder Konrad, Pfarrsaal, Buschingstraße 4
08.02., 15.00 – 18.00, Faschingsdisco im Jugendraum Gernlinden, Jugendbegegnungsstätte Maisach, Gernlinden
10.02., 14.00, Gernlindner Faschingszug, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, In und um das Bürgerzentrum
15.02., 18.00 – 20.00, Anmeldung zur Skifahrt nach St. Johann/Tirol, SC Maisach, Abt. Ski- und Bergsport, Sportgaststätte Maisach
18.02., 9.30, Weg der Besinnung in der Fastenzeit - Sehnsucht nach MEHR?, Brucker Forum e.V. - Pfarrei Maisach, Pfarrheim St. Vitus, Schmidhammerstraße 17
18.02., 18.00, Weidenflechten, Obst- und Gartenbauverein Maisach, Pfarrheim Maisach
18.02., 19.30, Umwelt-, Planungs- und Bauausschuss, Rathaus Sitzungssaal
19.02., 19.30, Weg der Besinnung in der Fastenzeit - Sehnsucht nach MEHR?, Brucker Forum e.V. - Pfarrei Maisach, Pfarrheim St. Vitus, Schmidhammerstraße 17
20.02., 19.30, Gartenstammisch, Obst- und Gartenbauverein Maisach, Gasthaus Zadar
21.02., 13.30, Indoor-Minigolf mit der Jugendbegegnungsstätte Maisach im Kartpalast Funpark Bergkirchen, Jugendbegegnungsstätte Maisach
21.02., 19.30, Haupt- und Finanzausschuss, Rathaus Sitzungssaal
23.02., 6.00 – 19.30, Skifahrt St. Johann/Tirol, SC Maisach Abt. Ski- und Bergsport
23.02., 9.00 – 14.00, Altpapiersammlung, KISPUL - „Kinder spielen und lernen“, Maisach
23.02., 9.30 – 12.00, Second-Hand-Markt - Rund ums Kind, Naturkindergarten Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

Kostenlose Erstenergieberatung:

Dauerhaft steigende Energiepreise treiben langfristig die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen die Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme. Lösungsvorschläge erhalten die Maisacher

Gemeindebürgerinnen und -bürger bei der kostenlosen, halbstündigen Erst-Energieberatung im Rathaus. Qualifizierte Energieberater von Ziel21 bieten mit Unterstützung der Gemeinde diese produktneutrale und unabhängige Beratung

leistung an. Zur Beratung sollten Heizkostenabrechnungen, Hauspläne, Kaminkehrerprotokolle usw. mitgebracht werden. Eine rechtzeitige telefonische Voranmeldung (1 Woche) ist erforderlich unter 08141/937-260.

Nächster Termin ist am Mittwoch, 6. Februar von 10 bis 12 Uhr im Rathaus. **Infos** zum Einsatz von erneuerbarer Energie oder zu Energie-Effizienz erhalten Sie auch in der Geschäftsstelle von Ziel 21 unter Telefon 08141/519225.



Damit Ihr Volkswagen ein Volkswagen bleibt!

Nutzen Sie unsere zertifizierte Service-Werkstatt.

Jetzt: Danke-Schön-Angebot

für PKW ab 2006 und älter € 89.-*

* ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten

Hol- + Bring-Service



Auto Rasch GmbH & Co. KG
 Augsburgener Straße 38/40
 82256 Fürstenfeldbruck
 Telefon 0 81 41 / 2 94-0
 Fax 0 81 41 / 2 94-45
 www.auto-rasch.de

Unsere
 Öffnungszeiten
 für Werkstatt
 und Teiledienst:

Täglich 7-18 Uhr
 durchgehend
 und
 Samstag
 9-13 Uhr



Das Auto.

RAHMENPLAN MAISACH SÜD

Gute Entscheidungsgrundlage

FORTSETZUNG VON SEITE 1

Die im Rahmenplan dargestellten Flächen für Wohnbau- und Gewerbeland mit einer Bruttofläche für Wohnnutzung von rund 63.000 Quadratmetern und einer Bruttofläche für Gewerbenutzung von etwa 165 000 Quadratmetern würden die Möglichkeit zur Ansiedlung von

ungefähr 410 neuen Einwohnern und bei einer angenommenen Bruttofläche von 80 qm pro Arbeitsplatz die Schaffung von etwa 1400 neuen Arbeitsplätzen ermöglichen. Die möglichen Wohnbauflächen befinden sich am südöstlichen Ortsrand von Maisach in einem Abstand von 250 bis 300 Metern zum S-Bahnhof Maisach.

Diese Flächen zeigen die Entwicklungen für die nächsten Generationen am Südrand von Maisach auf und dienen gleichzeitig als Grundlage für Gespräche mit der Stadt Fürstenfeldbruck über deren Entwicklungsvorstellungen auf dem Teil des von der Stadt Fürstenfeldbruck zu überplanenden ehemaligen Flugplatzgeländes. **GEMEINDE**



Ortsrandbepflanzung

Im nördlichen Bereich der Wettersteinstraße zwischen der Druckerei und dem Waldgebiet am Waldsee hat die Gemeinde 2012 einen circa 14 Meter breiten und circa 240 Meter langen Grundstücksstreifen erworben. Dieser Grundstücksstreifen wird mit Sträuchern und Bäumen bepflanzt und schafft so den Lückenschluss für eine durchgängige Ortsrandeingußung vom Waldsee bis zur circa 900 Meter westlich gele-

genen Bewaldung an der Weilgrube. Wegen der nicht mehr vorhandenen Grenzabmarkungen musste auch der bestehende Grünweg neu vermessen werden. Die Vermessungsarbeiten waren so umfangreich, dass eine genaue Herstellung des Grünweges und die Anpflanzung erst im Frühjahr erfolgen können. Besonders für Spaziergänger entsteht ein schöner Rundwanderweg.

GEMEINDE/FOTO: TB

BMW DRIVING ACADEMY MAISACH

Namensgebung festgeschrieben

Der Wunsch einiger Kommunalpolitiker aus der Großen Kreisstadt Fürstenfeldbruck, die Namensgebung in Bezug auf die BMW Driving Academy Maisach zu ändern, bleibt unerfüllt. Die lange Zeit mit BMW verhandelte und mit Brucks Oberbürgermeister

Sepp Kellerer abgestimmte Namensgebung ist festgeschrieben. Nicht nur auf dem Empfangsgebäude des Fahrlehrerzentrums kann man den Namen lesen, auch auf den Katalogen für das neue Kursangebot ab 2013 wird der Name Maisach in alle Welt

getragen. Dies ist auf jeden Fall eine erfreuliche Standortwerbung für die Gemeinde Maisach und außerdem eine berechtigte Namensgebung, da circa 95 Prozent des Fahrlehrerzentrums auf der Gemarkung Maisach liegen.

GEMEINDE

Einkaufen auf den Wochenmärkten in der Gemeinde

Die Anbieter unserer Wochenmärkte möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse, die überwiegend aus dem Landkreis Fürstenfeldbruck stammen, sowie persönlicher Beratung überzeugen.



Wochenmarkt in Gernlinden

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr auf dem Parkplatz vor dem Bürgerzentrum werden frische Eier vom Hof, hausgemachte Nudeln, eine große Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Bauern-/Wochenmarkt in Maisach

Die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes freuen sich, ihre Kunden jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr vor dem Rathaus begrüßen zu dürfen. Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und Wurstwaren aus der Hofmetzgerei, mit Maisachtaler Käseschmankerl und frischem Gemüse und Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an haus-

gemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln, Südtiroler Produkte wie Schinken und Käse, südländische Antipasti und Vorspeisen, saisonal Äpfel, Erdbeeren, Apfelsaft und tagesfrischer Spargel sowie frischer Fisch und Räucherware. Zur Abrundung Ihres Einkaufs können Sie einen Kaffee trinken.

IMPRESSUM

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird am Tag vor dem jeweiligen Erscheinungstermin sowie am Erscheinungstag selbst an alle Haushalte in der Gemeinde verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstenfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck;

Verantwortlich im Sinn des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl;

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl, Telefon 08141/400129, Fax 08141/400122, E-Mail: mtb-ffb@merkur-online.de;

Anzeigen: Horst Greiner-Mai, Tel. 08141/400138, Fax 08141/44170, E-Mail: anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de;

Druck: Dessauerstraße, München; **Anzeigen-Preisliste Nr. 30**, gültig ab 1. Oktober 2012; **Alle Angaben und Informationen** in dieser Ausgabe sind mit Stand vom 4. Januar 2013 abgedruckt. Für deren Richtigkeit

und Vollständigkeit sind ausschließlich die jeweiligen Vereine, Organisationen und Institutionen verantwortlich. Kurzfristige Änderungen entnehmen Sie bitte der Tagespresse.

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, nicht die Meinung der Gemeinde.

Die nächste Ausgabe des Mitteilungsblattes erscheint am Donnerstag, 14. Februar 2013. Redaktionsschluss ist am Mittwoch, 30. Januar 2013. Später eingehende Unterlagen können gegebenenfalls nicht mehr berücksichtigt werden;

Texte und Fotos, die für das Mitteilungsblatt bestimmt sind, sind ausschließlich an die Gemeindeverwaltung zu übermitteln (E-Mail: s.reiter@maisach.de). Bei der Übermittlung ist zu beachten, dass Texte und Fotos getrennt sind.

Jedes Foto muss zudem als eigene JPG-Datei abgespeichert sein. Die Auflösung muss aus technischen Gründen mindestens 200dpi bei 20 Zentimetern Breite betragen. Zudem sind die abgebildeten Personen eindeutig zuzuordnen und mit Vor- und Nachnamen zu versehen.



Für unsere im Bau befindliche Senioreneinrichtung St. Nikolaus in Gernlinden (S-Bahn Linie 3) suchen wir in Voll-/Teilzeit motivierte Mitarbeiter (w/m) für die:

- **Haustechnik**
- **Hauswirtschaft**
Hauswirtschaftsleitung, Reinigungskräfte, Servicekräfte
- **Küche**
Küchenleitung, Koch, Küchenhilfen
- **Sozialstation mit Tagespflegeeinrichtung**
Verantwortliche Pflegefachkraft (PDL), stellv. verantwortliche Pflegefachkraft, examinierte Pflegefachkräfte, Pflegeassistenten, Betreuungsassistenten
- **Stationäre Pflege**
Verantwortliche Pflegefachkraft (PDL)/Verwaltung, stellv. verantwortliche Pflegefachkraft/Wohnbereichsleitung, Wohnbereichsleitung/QMB, stellv. Wohnbereichsleitung, examinierte Pflegefachkräfte, Pflegeassistenten, Erzieher, Ergotherapeuten, Sozialpädagogen, Betreuungsassistenten

Die Eröffnung ist im Frühjahr/Sommer 2013 geplant. Weitere Informationen zu den einzelnen Stellen erhalten Sie unter www.seniavita-perspektiven.de. Wenn Sie Freude daran haben, eine neue Einrichtung mit aufzubauen, senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen zu, gerne auch per E-Mail.

Informationsabend für interessierte Bewerber am 31.01.2013 um 19:00 Uhr im Pfarrsaal St. Bruder Konrad, Buschingstr. 4, Gernlinden. Bewerbungen werden dort gerne angenommen.



SeniVita Sozial gGmbH
Haus St. Nikolaus
z.Hd. Fabian Rössel
Ganghoferstraße 1d
82216 Maisach-Gernlinden
E-Mail: roessel.f@senivita.de

Pfarrverband Maisach

Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 09.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 11.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 12.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 12.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 13.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 13.01., 11.00 Uhr: Taufe
 Sonntag, 13.01., 16.00 Uhr: Fatimariosenkrantz
 Sonntag, 13.01., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst
 Mittwoch, 16.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 18.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 19.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Sa., 19.01., 18.30 Uhr: Ökum. Wortgottesd. zur Einheit der Christen
 Sonntag, 20.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 20.01., 10.00 Uhr: Pfarrsaal: Kindergottesdienst
 Mittwoch, 23.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 25.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samst., 26.01., 13.30 Uhr: Abschlußgebet am Starttag der
 Kommunionkinder des Pfarrverbandes
 Samstag, 26.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 26.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 27.01., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst (WG)
 Mittwoch, 30.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 01.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 02.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 02.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 03.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst mit Vorstellung
 der Erstkommunionkinder,
 Blasiussegen und Kerzenweihe
 Mittwoch, 06.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 08.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 09.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 09.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 10.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 10.02., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 13.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 20.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 22.01., 18.30 Uhr: Messe
 Samstag, 26.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst mit
 Vorstellung d. Erstkommunionkinder
 Sonntag, 03.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 05.02., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 10.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 13.01., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 15.01., 18.30 Uhr: Messe

 **Martin Furtner**
 Malerbetrieb GmbH

82281 Egenhofen/OT Unterschweimbach
 Bergstraße 8 · Telefon 081 45/99 86 24

Sandra Rentzsch

Steuerberaterin

- Beratung in steuer- und betriebswirtschaftlichen Angelegenheiten von Selbstständigen und Gewerbetreibenden sowie Kapitalgesellschaften
- Finanzbuchführung und Lohnbuchführung sowie Jahresabschlüsse
- Erstellung von Steuererklärungen für Privatpersonen und Rentner

Herbststraße 4 · 82216 Gernlinden

Telefon 08142/4 70 38 · Montag–Donnerstag 9.00 Uhr–16.00 Uhr

Taxi Werner 081 41 / 081 42 / **2 01 02**

Inh. H. Schneider · Maisach/Gernlinden mobil: 01 75 / 5 60 45 93

FLUGHAFENTRANSFER
KURIERFAHRTEN
KRANKENFAHRTEN ZUR:

- ✦ DIALYSE
- ✦ CHEMOTHERAPIE
- ✦ BESTRAHLUNG
- ✦ KURAUFWENTHALT

„Mia kumma scho!“

Pfarrverband Maisach

Sonntag, 20.01., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 27.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst mit Vorstellung
 der Erstkommunionkinder
 Dienstag, 29.01., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 03.02., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 10.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)

Malching, St. Margaret (= M) und Gernerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 10.01., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 13.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG) (G)
 Donnerstag, 17.01., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 20.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst der Schützen (M)
 Donnerstag, 24.01., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 27.01., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 31.01., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Samstag, 02.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst mit
 Vorstellung Erstkommunionkinder (M)
 Donnerstag, 07.02., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 10.02., 08.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)

Seniorenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 22.01., Kaffee, Kindervolkstanz des Trachtenvereins
 Dienstag, 05.02., Faschingskranz

Gottesdienste Bruder Konrad Gernlinden

Samstag, 12.01., 17.15 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 12.01., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 13.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 17.01., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 19.01., 17.15 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 19.01., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 20.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 22.01., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 24.01., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 26.01., 17.15 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 26.01., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 27.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 31.01., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 02.02., 17.15 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 02.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 03.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 05.02., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 07.02., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 09.02., 17.15 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 09.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 10.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Aschermittw., 13.02., 18.00 Uhr: Messe, Aschenkreuz-Auflegung

Evangelische Emmaus-Gemeinde

Gottesdienste im Emmaus-Gemeindezentrum Maisach

Sonntag, 20.01. 10.00: Gottesdienst, Pfarrerin Müller-Hansen,
 gleichzeitig Kindergottesdienst
 Sonntag, 03.02., 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Vorstellung der
 Konfirmandinnen und Konfirmanden, Pfarrer Ammon
 Sonntag, 17.02., 10.00 Uhr: Gottesdienst, Pfarrer Ammon

Veranstaltungen im Emmaus-Gemeindezentrum Maisach

Dienstag, 22.01., 15.30 Uhr: Regenbogenbande
 Mittwoch, 23.01., 16.00 Uhr: Teentreff
 Donnerstag, 24.01., 19.30 Uhr: Gospelchor
 Donnerstag, 31.01., 19.30 Uhr: Gospelchor
 Dienstag, 05.02., 15.30 Uhr: Regenbogenbande
 Mittwoch, 06.02., 19.30 Uhr: Partnerinnen im Gespräch
 Donnerstag, 07.02., 19.30 Uhr: Gospelchor
 Mittwoch, 13.02., 14.30 Uhr: Seniorenkreis
 Donnerstag, 14.02., 19.30 Uhr: Gospelchor
 Donnerstag, 21.02., 19.30 Uhr: Gospelchor
 Dienstag, 26.02., 15.30 Uhr: Regenbogenbande
 Mittwoch, 27.02., 16.00 Uhr: Teentreff

Gottesdienste und Veranstaltungen im Martin-Luther-Gemeindesaal Gernlinden

Sonntag, 27.01., 10.00 Uhr: Gottesdienst, Vikar Streidl,
 gleichzeitig Kindergottesdienst
 Sonntag, 10.02., 10.00 Uhr: Abendmahlsgottesdienst, Vikar Streidl
 Mittwoch, 20.02., 19.00 Uhr: Abend der Begegnung
 Sonntag, 24.02., 10.00 Uhr: Gottesdienst, Pfarrer Ammon,
 gleichzeitig Kindergottesdienst



Maisacher Bürger erfüllen Kinderwünsche

Über die gelungene „Aktion Wunschaum“ freuten sich Hans Huber vom Vorstand der Nachbarschaftshilfe und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein. Die Besucher des Maisacher Advents haben auch heuer wieder alle Kinderwünsche vom Baum genommen und wunderschön verpackt bei der Nachbarschaftshilfe abgegeben. Die Geschenke wurden rechtzeitig zu Heiligabend von 3. Bürgermeisterin Wellenstein, die die Aktion vor sieben Jahren ins Leben gerufen hatte, zu den Familien gebracht. Allen, die mitgeholfen haben, Kinderwünsche zu erfüllen und die damit viel Freude beschert haben, sei herzlich gedankt!

Einen Scheck über 1000 Euro überreichte außerdem Jürgen Schmid (unten Foto M.), Geschäftsstellenleiter der Sparda-Bank in Fürstenfeldbruck, an Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein. Das Geld stammt aus dem Zweckertrag des Gewinn-Sparvereins der Sparda-Bank und dient der Förderung sozialer Projekte. Die Spende kam im Rahmen der „Aktion Wunschaum“ der Unterstützung von Familien, die sich in einer sozialen Notlage befinden, zu Gute.

GEMEINDE/FOTOS (2): TB



Fundsachen geltend machen

Die folgenden Gegenstände wurden in der Verwaltung der Gemeinde Maisach im Dezember 2012 abgegeben.

Unten sind in dieser Reihenfolge mit Meldedatum, Fundnummer, Fundsache sowie mit dem Fundort aufgeführt.

- ★ 03.12.2012: 1200-105: 1 Schlüssel, Gernlinden, Waldsee;
- ★ 03.12.2012: 1200-106: Trekkingrad, Gernlinden, Bahnhof;
- ★ 03.12.2012: 1200-107: Bistrotisch, Maisach, Fahrradständer am Rathaus;
- ★ 11.12.2012: 1200-108: Kinderrad, Maisach, Aufkirchner Straße;
- ★ 12.12.2012: 1200-109: Brille Maisach, Hauptstraße;

- ★ 15.12.2012: 1200-110: Ford-Schlüssel, 6 Schlüssel, Gernlinden, Ganghoferstraße;
- ★ 18.12.2012: 1200-111: Audi-Schlüssel, 3 Schlüssel, Malching, Feldweg, Am Steinacker;
- ★ 21.12.2012: 1200-112: Fahrrad, zwischen Malching und Germerswang;
- ★ 21.12.2012: 1200-113: Schlüssel, 4 Schlüssel, Maisach, Poistagentur (Rewe);
- ★ 27.12.2012: 1200-114: Fahrrad, Gernlinden, Hans-Wegmann-Straße

Die davon betroffenen Bürger werden auch auf diesem Weg gebeten, ihre Rechte an den Fundsachen bei der Gemeinde Maisach (Schulstraße 1, 82216 Maisach, Telefon 08141/937-0, Fax 08141/937-250, E-Mail: info@maisach.de) möglichst umgehend geltend zu machen. GEMEINDE

Standortübersicht von Splittstreukästen in der Gemeinde (100 Stück)

Ortsteil Maisach (Anzahl 34 Stück): Otto-Hahn-Str./Ecke Frauenstraße; Schlesierstr./Ecke Wiedlandstr.; Lindacher Str./Ecke Jahnstr.; Alte Brucker Str. 6; Alte Brucker Str. am Sportplatz; Moserstr./Ecke Zweigstr.; Zweigstr./Ecke Feldstr.; Sonnenstr./Ecke Feldstr.; Hauptstr. 13 (Maibaum); Emmeringer Str./Ecke Römerstr.; Bräuhausstr./Ecke Metzgerstr.; Kandlerstr. (Feuerwehr); Riedlstr./Ecke Nottensteinstr.; Wilhelmstr./Ecke Karlstr.; Schillerstr. Gegeüber Nr. 3; Schmidhammerstr. Nr. 13; Schulstr. (Rathaus); Josef-Sedlmayr-Str./Ecke Göttlerstr.; Schulstr. (Pfarrhof); Friedhofstr. 1; Buchenstr. (beim Kinderspielplatz); Rosenstr. 13-15; Nelkenstr./Ecke Rosenstr.; Lilienstr. 6; Krokusstr. 13; Edelweißstr. 1-9; Arnikastr. 17; Überackerstr. 3; Müllerstr. 10; Hauptschule im Hof; Feldenstr. 2; Dahlienstr. 13 (bei Trafostation); Dr. Josef Thiel Weg im Wendhammer; Römerstr. 17.

der Brücke über den Lüßgraben.

Ortsteil Überacker (Anzahl 9 Stück): Bergstr./Ecke Schulweg; Bergstr./Mühlstr.; Pfarrstr. 1; Rottbacher Str./Ecke Bergstr.; Josef-Bauer-Str.; Bgm.-Sommer-Str./Ecke Krautgartenweg; Bgm.Schwarzmann-Str. (in Kurve); Im Krautgarten 28 (gegenüber); Eichenstr. (Kindergarten).

Ortsteil Malching (Anzahl 5 Stück): Dorfstr. 1; Am Steinacker (Pfarrhof); Am Steinacker 5 (gegenüber); Bgm.-Bals-Str./Ecke Zum Lerchl; Bgm.-Bals-Str./Hufschmiedstr.

Ortsteil Germerswang (Anzahl 8 Stück): Luitpoldstr./Ecke Untere Mühlstr.; Luitpoldstr./Ecke Kreuzstr.; Kohlstattstr. (Kermarstr.); Kermarstr. 31 Höhe Lugbergstr.; Keltenstr. Östl. Zugang Friedhof; Am Fischberg; Am Oberfeld; Am Unterfeld.

Ortsteil Rottbach (Anzahl 3 Stück): Weiherhauserstr./Ecke Pracker Straße; Lappacher Str. 8; Deisenhofener Str. bei Feuerwehr.

Ortsteil Frauenberg (Anzahl 2 Stück): Am Sandberg 2; Kirchfeldstr. 9.

Ortsteil Fußberg: Abzweigung Widmann

Ortsteil Deisenhofen: Kreuzung beim Spiegel

Ortsteil Diepoltshofen: Kreuzwiesenstr. 13

Ortsteil Obermalching zwischen Mammendorfer Straße 2 u. 6

Ortsteil Oberlappach: Bushaltestelle (Kreuzung)

Ortst. Stefansberg: Kirchbergstr./Ecke Stefanusstr.

Ortsteil Weiherhaus: Bushaltestelle

Ortsteil Unterlappach: Zugang Kirche GEMEINDE

Gernlinden-Ost (Anzahl 2 Stück): Palsweiser Straße/Ecke Heuweg; Moosalstraße nordwestlich

Im Hinblick auf die Witterung will die Gemeinde Maisach ihre Bürger nochmals auf die Räum- und Streupflicht aufmerksam machen. Hierzu einen Auszug aus der gemeindlichen Verordnung:

Räum und Streupflicht

Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben Anlieger ihre Gehbahnen, die an ihr Grundstück angrenzen - wenn keine Gehbahnen vorhanden sind, eine Gehbahnfläche von ca. 1,50 Meter, gerechnet ab der Grundstücksgrenze - auf eigene Kosten in sicherem Zustand zu erhalten. Die Sicherungsfläche ist an Werktagen bis 7 Uhr und an Sonn- und Feiertagen bis 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfen Stoffen (z. B. Sand, Splitt), nicht

jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen.

Bei besonderer Glättegefahr (z. B. an Treppen oder starken Steigungen)

ist das Streuen von Tausalz zulässig. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist. Der geräumte Schnee oder die Eisreste (Räumgut) sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, haben die Anlieger das Räumgut spätestens am folgenden Tage von der öffentlichen Straße zu entfernen. Im Rahmen der Reinigungspflicht ist ausgebrachter Streusplitt bzw. Sand regelmäßig zu entfernen. GEMEINDE



Bauarbeiten Mit den Bauarbeiten zum Ausbau der Gemeindeverbindungsstraße von Frauenberg nach Oberlappach wird im April 2013 begonnen. Hierzu wurde die öffentliche Ausschreibung durchgeführt. Das wirtschaftlichste Angebot hat die Firma Leitenmaier mit 631 300 Euro abgegeben. GEMEINDE/FOTO: TB

STRASSENVERKEHR UND SICHERHEIT

Germerswang: Verbesserte Anbindung

Eine verbesserte Anbindung von Germerswang an die Kreisstraße und die damit verbundene Querungshilfe für Fußgänger und Radfahrer soll nach Beschluss des Gemeinderates in einer Studie untersucht werden. Beantragt wurde auch die Untersuchung der Möglichkeit eines Kreisverkehrs. Hierzu wird eine Stellungnahme über die Realisierungsfähigkeit bei der Straßenverkehrsbehörde des Landkreises und des Straßenbauamtes eingeholt werden. GEMEINDE

Oberlappach: Neue Bankettstreifen

Im Rahmen von Verbreiterungen der Betonfahrbahnen durch Befestigung von Bankettstreifen an Gemeindeverbindungsstraßen wurde am 10. November 2012 in der Umwelt-Planungs- und Bauausschusssitzung über die Verbindung zwischen Oberlappach und Unterlappach beraten. Es standen zwei Varianten zur Diskussion. Die Entscheidung wurde zu Gunsten des Asphalts getroffen. Mit der Ausführung der Arbeiten soll nach Abschluss des Ausbaus der Gemeindeverbindungsstraße Frauenberg – Oberlappach begonnen werden. Dieser Ausbau ist für das Frühjahr 2013 vorgesehen. GEMEINDE

Polizei: Vorsicht vor Einbrechern

Nutzen Sie die Möglichkeit für informative, fachkompetente und kostenlose Beratung bei unserem Fachberater Kriminalhauptkommissar Josef Heggmeier, Ganghoferstraße 42, 82256 Fürstenfeldbruck (Tel. 08141/612-397). Wenn es um die Sicherung Ihres Eigentums geht, stellt er sich als ihr Ansprechpartner zur Verfügung. POLIZEIPRÄSIDIUM OBERBAYERN NORD

Der traditionsreiche Gasthof Heinzinger

Ein wunderbares Ausflugsziel mit idyllischem Wirtsgarten
Pächter: Reiner Dieffenbach
Weiherhauser Straße 1 · 82216 Rottbach
Telefon 081 35/3 65 · Fax 081 35/93 922

Unsere Spezialitäten-Tage

Mittwoch: Partnerschaftstag – zwei Essen genießen, nur eines bezahlen
(das günstigere oder ein gleichwertiges Gericht ist gratis, gültig nur nach Vorlage der Anzeige).

Donnerstag: Dampfudeltag

Freitag: Der Freitag gehört dem Fisch.

Samstag: Gekochtes Bürgermeisterstück mit Meerrettich, Bratkartoffeln und Salat

Sonntag: Bratentag

Schweine, Rinder-, Reh- oder Hirschbraten, Ente oder Gansbraten sowie gefüllte Kalbsbrust (ein Familienrezept)

Unsere Öffnungszeiten:

Mi.–So. von 11.00–21.30 Uhr (warme Küche)
An allen Feiertagen geöffnet. Kein Betriebsurlaub.
Montag und Dienstag haben wir Ruhetag



Unsere Veranstaltungen bis Mai

Am 19.1.2013, Burschenball im Saal.
Am 25.1.2013, Jahreshauptversammlung des Burschenvereins.
Am 3.2.2013 um 14.00 Uhr, Kinderfasching mit der Tanzfabrik -Überacker und Clown, Eintritt frei
Am 8.2.2013 um 16.00 Uhr, Weiberfasching mit der Tanzfabrik -Überacker und DJ Deifi, Eintritt 3 €
Am 26.1., 23.2. + 30.3. um 18.00 Uhr, Treffen der Steingarten und Alpine-Stauden-Freunde, im Saal. Interessierte sind herzlich eingeladen.
Am 8.3. und 9.3.13, Starkbierfest
Am 16.3.13, Die Prima Tonnen & Edeltraud Rey „Alles (Ein)Bildung?“
Johanna Wolff von Schutter, Bettina von Haken, Edeltraud Rey: Die Wuchtblumen aus Bayern schonen dabei weder sich, noch ihr Publikum. Was da in zwei Stunden über die Bühne läuft, reicht vom riesen Gartenzweig bis zum „Bolschoi“-Ballett, also alles, was der Bildungsbürger unbedingt kennen muss. Natürlich ist auch wieder ein preisverdächtiger Heimschulzenbit dabei, der Freunden des Musikantenstadl die Tränen aus den Augen schießen lässt.
Am Karfreitag, dem 29.3., Fischspezialitäten
Am Ostersonntag und Ostermontag 31.3. und 1.4. Lammbraten, Lammhaxen und Ziegleinkeule
Am 1.5., großes Hoffest; Livemusik und Spanferkel vom Dreh-Holzkohlegrill

Schuttablagerung: Frist abgelaufen

Die auf Drängen der Gemeinde festgelegte Frist zur Räumung und Wiederherstellung der Fläche ist am 31. Dezem-

ber 2012 abgelaufen. Das Landratsamt Fürstenfeldbruck als Aufsichts- und Kontrollbehörde befindet sich mit

dem Grundstückseigentümer über die schnellstmögliche Räumung im Gespräch.

Der Grundstücksbesitzer hat um einen zeitlichen Aufschub zur Räumung des Platzes gebeten. Einen erheblichen Teil des Bruchmaterials möchte dieser in den Unterbau seiner neuen Lagerhalle einbauen. Bei einem Ortstermin will das Landratsamt Fürstenfeldbruck ein einvernehmliches Vorgehen mit den Anliegern, dem Besitzer des Grundstückes und der Gemeinde besprechen.

GEMEINDE/FOTO: TB



Lärmschutz Die zur Reduzierung des Verkehrslärms erforderliche Lärmschutzwand im Neubaugebiet Maisach-Ost wurde kurz vor Weihnachten durch das Einsetzen der Holzelemente in die Gabionenwand fertiggestellt. Im Frühjahr werden im Bereich der Steinelemente Kletterpflanzen, Rosenstöcke und vereinzelt Sträucher gepflanzt. Mit der Raseneinssaat des äußeren Grüngürtels ist dann die Lärmschutzanlage endgültig fertiggestellt.

GEMEINDE/FOTO: TB

Umsetzungsflächen für Windkraft

Der noch in der Erarbeitung befindliche Teilflächennutzungsplan für Windkraftanlagen weist nach jetzigem Sachstand drei mögliche Umsetzungsflächen aus. Neben der seit längerer Zeit bekannten und schon mit Windkraftanlagen durch die Stadtwerke Fürstenfeldbruck überplan-

ten Fläche südlich der Bundesstraße 2 würde sich eine Fläche im Bereich Kuchenried, die sich in die Nachbargemeinde Egenhofen Richtung Englertshofen erstreckt, eignen.

Die dritte mögliche Fläche liegt im nördlichsten Bereich des Gemeindegebietes von

Maisach zwischen Prack und Einsbach. Der derzeitige Sachstand entspricht dem Verfahrensstand. Geplant ist im Bereich des Gemeindegebietes Maisach mit diesen Auswahlgebieten ins Verfahren der Bauleitplanung und damit in die öffentliche Beteiligung zu gehen. GEMEINDE

Neumöblierung

Für eine komplette Neumöblierung des Sitzungssaals mit 25 Sitzungsstühlen, Sitzungstisch, circa 25 Besucherstühlen sowie zwei Tischen und acht Stühlen für das Verwaltungspersonal und einem Medienschränk wurde ein Haus-

haltsansatz von 50 000 Euro aufgenommen. Die jetzige Einrichtung, die mehr als 40 Jahre alt, aber nicht historisch ist, soll erneuert werden. Zumindest aber sollen die Stühle des Sitzungssaales saniert werden. GEMEINDE

Grundsteuer 2013

Festsetzung und Entrichtung der Grundsteuer für das Kalenderjahr 2013:

Nach § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 7.08.1973 (BGBl. I 1973 S. 966) werden die Grundsteuerpflichtigen der Gemeinde Maisach hiermit aufgefordert, die aufgrund des zuletzt erlassenen Grundsteuerbescheides festgesetzten Grundsteuerbe-

träge für das Kalenderjahr 2013 zu entrichten. Mit dieser öffentlichen Bekanntmachung treten mit dem heutigen Tage für die Steuerschuldner die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen ein schriftlicher Steuerbescheid zugänglich wäre.

Maisach, 10. Januar 2013

Gemeinde Maisach

HANS SEIDL, 1. BÜRGERMEISTER

Bekanntmachung Meldegesetz

Nach Artikel 32 Absatz 1 des Gesetzes über das Meldewesen (Meldegesetz – MeldeG) darf die Gemeinde als Meldebehörde im Zusammenhang mit Abstimmungen und Wahlen den Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen Auskunft aus dem Melderegister über Vor- und Familiennamen, Doktorgrade und An-

schriften von Wahlberechtigten erteilen, die nach ihrem Lebensalter bestimmten Gruppen zugeordnet werden (so genannte Gruppenauskunft). Die davon Betroffenen haben das Recht, der Weitergabe ihrer Daten zu widersprechen. Dieser Widerspruch kann entweder schriftlich oder mündlich bei der Meldebehörde eingelegt

werden; er bedarf keiner Begründung, ist von keinen Voraussetzungen abhängig und gilt solange, bis er durch eine gegenteilige Erklärung widerrufen wird.

Übermittlungssperren dieser Art können auch im Internet unter www.maisach.de und dann „Bürger-Service-Online“ beantragt werden.

GEMEINDE

Die neue Couch?
www.moebel-feicht.de



Frisch vom Bauernhof aus eigener Haltung und Schlachtung

- Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
- Schweinefleisch • Geflügel

verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:

Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!

Fam. Widmann

82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 081 35/432



Sinnvolle Entwicklungsbereiche

Bereits 2009 hat der Gemeinderat eine Rahmenplanung für den Süden von Maisach in Auftrag gegeben. Ziel dieser Untersuchung war es, die durch die Aufgabe des Militärflughafens und seiner Lärmschutzbereiche neu entstehenden möglichen Entwicklungsbereiche darzustellen. Mit der

Bekanntgabe der Auflösung der restlichen Militärbereiche auf dem Gebiet der Stadt Fürstenfeldbruck hat unsere Rahmenplanung an Bedeutung zugenommen. Künftige Entwicklungen auf Fürstenfeldbrucker Seite müssen unter Berücksichtigung unserer Entwicklungsüberlegungen be-

trachtet und umgesetzt werden. Die Gemeinde Maisach hat damit in Verantwortung für die nächsten Generationen definiert, wohin sich der Ort sinnvoller Weise in den nächsten Jahrzehnten entwickeln könnte. Eine Rahmenplanung ist nur eine informelle Planung. GEMEINDE

Kurs für Waldbesitzer

Das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Fürstenfeldbruck bietet im Februar und März 2013 wieder den beliebten BiWa-Kurs (Bildungsprogramm Wald) für interessierte Waldbesitzer an. Der Kurs bietet in fünf Abendvorträgen Wissenswertes über den Wald (Wald in der Region, Waldrecht, Waldbau von der Kulturbegründung über

Pflege und Durchforstung, Jagd, Förderung u.v.m.).

Die Theorieabende finden ab 21. Februar, jeweils Donnerstagabend von 19 bis 21 Uhr im Grünen Zentrum in Puch statt. An den drei Praxisabenden werden praktische Übungen, wie das Auszeichnen von Durchforstungen trainiert. Die Praxisübungen im Wald finden voraussichtlich

jeweils samstags 23. Februar, 9. und 16. März von 9 bis 12 Uhr in unterschiedlichen Wäldern statt.

Der Kurs ist für Waldbesitzer kostenfrei. Anmeldung im Grünen Zentrum Puch, Kaiser-Ludwig-Straße 8/10, Ortsteil Puch, 82256 Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/3223-0 oder E-Mail: poststelle@aelff.bayern.de

Malerbetrieb
STEFAN PARTSCH



82216 Maisach - Rottbach
Schmiedstr.4

Raum- und Fassadengestaltung
Schmucktechniken

Wärmedämmung
Altbausanierung
Lackierung

Tel. 08135 / 9917 391
Fax 08135 / 8849
Mobil. 0163 / 2640 544
stefan.partsch@gmx.de



Mitgliedertreue gewürdigt

Der VdK Ortsverband Gernlinden ehrte im Rahmen seiner Weihnachtsfeier am 2. Dezember langjährige Mitglieder und Vorstandsmitglieder (unser Foto v.l.): Hans Höb (stellvertretender Kreisvorsitzender VdK), Eduard Auer (10 Jahre), Eva Rauscher (Vorsitzender), Albert Schnitzler (fünf Jahre Vorsitzender), Eva-Maria Hoffmann (10 Jahre), Elsa Hampl (10 Jahre), Emma Mychaluk (10 Jahre), Renate Kiefer (fünf Jahre Vorsitzende), Michael Oehlenschläger (1. Vorsitzender), Lydia Oehlenschläger (2. Vorsitzende) sowie Manfred Scheid (10 Jahre).

VDK GERNLINDEN/FOTO: TB



Persönlichkeit geehrt

Hans Höb ist eine bekannte Persönlichkeit in Maisach. Jahrelange steuerte er die Geschicke des VdK OV Maisach als Vorsitzender. Auf der jährlichen Feier am zweiten Advent wurde der Ehrenvorstand für 25 Jahre aktive Mitarbeit im VdK geehrt. Kreisvorsitzender Roland Müller und Ortsvorsitzender Norman Dombo überreichten ein Geschenk und die Urkunde.

VDK MAISACH/FOTO: TB



Stolze Helfer

Stolz überreichten die Kinder, Kindergärtnerinnen und der Elternbeirat des Bruder-Konrad-Kindergartens in Gernlinden einen Teilbetrag dessen, was sie von dem schön gestalteten Sankt-Martins-Umzug durch Glühweinverkauf und Spenden eingenommen hatten. Der Scheck in Höhe von 300 Euro wurde an Frau Wießmeier, die das Kinder- und Jugendheim des Franziskus-Werks Schönbrunn leitet, überreicht.

KINDERGARTEN BRUDER KONRAD/FOTO: TB

Hühnerleiter sagt Danke

Am 23. Dezember kam ich nachmittags in den Genuss das Weihnachtskonzert des Gesangsvereins Maisach besuchen zu dürfen. Nun möchte ich als Ehrenamtliche ein ganz großes Dankeschön loswerden, denn diese Nachmittagsstunde war ein Balsam für die Seele. Ich bin so dankbar, dass in unserer schnellen, modernen und medialen Zeit so eine tolle musische Darbietung seinen Platz erhalten konnte.

Nur durch ehrenamtliches Engagement und Herzblut ist so etwas möglich. Wie heißt es immer so schön, Theater, Künste und Musik verbindet die Menschen. Das durfte Maisach an diesem Nachmittag spüren, denn von Klein bis Groß, von Jung bis Alt genoss jeder diese schöne Darbietung. Vielen Dank an die Sänger, Organisatoren, Ehrenamtlichen und an Christian Meister.

INES SOLLINGER-SUCK, VORSITZENDE HÜHNERLEITER E.V.

DIE GEMEINDE MAISACH GRATULIERTE IM DEZEMBER

zum 80. Geburtstag

Anna Strobl Erika Ecker Magdalena Zach
Irmgard Hurtner Manfred Lang Elisabeth Huber

zum 85. Geburtstag

Klara Brennessel

zum 90. Geburtstag

Johann Rösler

zur Goldenen Hochzeit

Gerlinde und Adolf Kraetschmer

„Die Weisheit eines Menschen misst man nicht nach seinen Erfahrungen, sondern nach seiner Fähigkeit, Erfahrungen zu machen.“

George Bernard Shaw,

Irish-britischer Dramatiker und Nobelpreisträger

Heiteres und Nachdenkliches

Maisach – Zahlreiche Gäste und Mitglieder des VdK-Ortsverbandes Maisach konnte der 1. Vorsitzende Norman Dombo bei der diesjährigen Adventfeier im Pfarrsaal begrüßen. Heitere Gedichte und Geschichten umrahmten zusammen mit Gesang bei Kaffee und Kuchen die vorweihnachtliche Feier. Maisachs erster Bürgermeister Hans Seidl sprach ein Grußwort und überbrachte die weihnachtlichen Grüße der Gemeinde Maisach. Er lobte das Engagement der gesamten Vorstandschaft, sich für soziale Belange in der Gemeinde einzusetzen. **VDK MAISACH**



Das Engerl Julia überreichte kleine praktische Geschenke an die Mitglieder und Gäste. FOTO: TB

Zeit für ein neues Bad





- FLIESEN • VERKAUF & BERATUNG
- BÄDER • KOMPLETTBADSANIERUNG
- SANITÄR • GARDINEN & WOHNEN

www.fliesen-ffb.de

J.-G.-Gutenberg-Str. 28 • 82140 Olching • Tel. 081 42/4 77 80

JOSEF ERHARD

Erdbelegung und Landschaftsbau



- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnen-schächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39

ZIMMEREI

Georg Niederreiter

Zimmermeister staatl. gepr. Bautechniker

HOLZBAU · BALKONE · VORDÄCHER · INNENAUSBAU
DACHFENSTER · DACHSANIERUNG · ZIEGELDECKUNG



Deisenhofener Str. 4 · 82216 Rottbach
Telefon 081 35/6 26 · Fax 081 35/88 48
www.zimmererei-niederreiter.de
e-mail: G.Niederreiter@t-online.de

JUGENDBEGEGNUNGSSTÄTTE: ERSTE TERMINE 2013

1. Februar: Wir fahren Gokart im Kartpalast Funpark Bergkirchen Treffpunkt: 13:30 Uhr im Jubs Maisach, Eigenbeteiligung: 10 Euro;
8. Februar: Faschingsdisco im Jugendraum Gernlinden

von 15 bis 18 Uhr, Bürgerzentrum Gernlinden, Eingang Rückseite;

21. Februar: Wir spielen Indoor-Minigolf, Kartpalast Funpark Bergkirchen, Treffpunkt: 13.30 Uhr im Jubs;

1. März: Tischtennis- und Billardtturnier im Jubs Maisach, Treffpunkt: 13.30 Uhr im Jubs Maisach.

Die Veranstaltungen sind für alle Mädchen und Jungs ab elf Jahren. Auf der Homepage der Gemeinde Maisach finden Sie unter Jugendbegegnungsstätte eine Einverständniserklärung, die für alle Aktionen gilt und die von den Kinder ausgefüllt mitgebracht werden muss.

Mit der Teilnahme an den Veranstaltungen erklären sich die Eltern mit der Veröffentlichung von Fotos einverstanden. Die telefonische Anmeldung unter der Telefonnummer 08141/95353 oder 0176/24341911 ist mindestens vier Tage vorher notwendig (außer Teenie-Disco).

Zusätzlich findet regelmäßig dienstags ab 17 Uhr der Lauftreff statt. Außerdem finden die üblichen Fitnessangebote statt.

JUBS



Zum Jahresabschluss 2012 unternahmen die Kinder der Jugendbegegnungsstätte Maisach und ihre Betreuer einen Ausflug aufs Eis ins Fürstenfeldbrucker Eisstadion. FOTO: TB



Sternebastler Fleißig bastelten die Kinder der Maisacher Grundschule auch in diesem Jahr Sterne für den Adventsbasar, der traditionell am ersten Adventssonntag stattfand. Die Werke wurden von den Kindern zu Hause oder wie in der Klasse 3b in der Schule gefertigt. Freiwillige Schüler aus den vierten Klassen und auch Mitglieder des Fördervereins der Grundschule engagierten sich am Verkaufstag beim Auf- und Abbau so wie beim Verkauf. Es wurden insgesamt über 600 Euro eingenommen. Der Reinerlös kommt der Kinderkrebshilfe Augsburg und dem Förderverein der Grundschule Maisach zu Gute. Unser Foto zeigt Mädchen und Buben der Klasse 3b.

GRUNDSCHULE MAISACH/FOTO: TB

Spielen und entspannen

Spielen bei Schlaubi: Auch im neuen Jahr wird wieder bei Schlaubi gespielt. Wir laden euch zu unserem nächsten Spielenachmittag am 24. Januar von 15.30 bis 17.30 Uhr ein. Wer mit uns Memorys aller Art spielen möchte, kommt zu uns ins Kispul-Spielhaus in die Alte Brucker

Straße 18 a in Maisach. Wir freuen uns auf einen spielerisch-unterhaltsamen Nachmittag mit euch. Nächster Termin ist dann für alle Interessierten am 21. Februar.

Spieleabend bei Schlaubi: Am Freitag, 25. Januar, findet unser nächster Spieleabend

für Erwachsene statt. Ab 19.30 Uhr seid ihr herzlich eingeladen, mit uns neueste Spiele oder alte Klassiker auszuprobieren. Wir treffen uns im Kispul-Spielhaus Alte Brucker Straße 18 a in Maisach. Nächster Termin ist dann für alle Spielfreudigen am 22. Februar.

SCHLAUBI

Faschingsball in Gernlinden

Gernlinden – Der Gernlindener Faschingsball findet am Samstag, 2. Februar, im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Einlass ist ab 19 Uhr, der Ball beginnt um 20 Uhr. Die be-

liebte Showband Rockaholixs sorgt auch heuer wieder für viel Stimmung, super Unterhaltung und regt die Faschingsballbesucher zum Tanzen an. Für eine extra

Showeinlage ist natürlich an diesem Abend auch wieder gesorgt. Karten gibt es im Vorverkauf ab 24. Januar bei der Sparkasse in Gernlinden.

ORTSKARTELL GERNLINDEN

Feiern und helfen Der Benefiz-Faschingsball der Bayerischen Krebshilfe Maisach findet am 26. Januar um 19 Uhr im Saal des Bräustüberls Maisach statt. Es spielt die bekannte Showband Black & White. Der Ball steht unter dem Motto „Im Bräustüberl Maisach feiern und Gutes tun“.

KREBSHILFE/FOTO: TB

Maisacher Tiefbau

Kanal-Erdarbeiten und Wasserhaltung

Meisterbetrieb

Peter Partsch

Rottbach
Schmiedstraße 4
82216 Maisach

Telefon 08135/8093
Telefax 08135/8849



LÖWENAPOTHEKE

HOMÖOPATHIE • NATURHEILKUNDE

Maisach

Apotheker Heiner Pflaum

Hauptstr. 7
82216 Maisach

Tel. 08141-90584 • Fax: 08141-392657
info@apotheke-maisach.de

Öffnungszeiten: Montag - Samstag 8:00 - 12:30 Uhr
tägl. ausser Samstag 14:30 - 18:30 Uhr



Mit Freude teilen

Nach dem Vorbild von St. Martin, der an einem kalten Wintertag seinen Mantel geteilt hat, teilte das Katholische Kinderhaus St. Vitus in diesem Jahr den Erlös des St.-Martin-Festes mit dem Verein „Krebskranken Kindern helfen im Landkreis Fürstenfeldbruck“. Den Spendenbetrag von 250 Euro überreichte die Leiterin des Kinderhauses Hedwig Kilias zusammen mit Elternbeiratsmitgliedern, Betreuerinnen und Kindern an den 1. Bürgermeister Hans Seidl, den Schirmherrn des Vereins. Wir sagen herzlichen Dank an alle, die für den guten Zweck mitwirkten und mitfeierten und so diese Spende ermöglicht haben.

KINDERHAUS ST. VITUS/FOTO: TB

SCHULANMELDUNG 2013

Maisach/Gernlinden – Am Donnerstag, 21. März in Maisach und am Mittwoch, 17. April in Gernlinden findet die Schulanmeldung statt.

★ Anzumelden sind alle Kinder, die im folgenden Schuljahr erstmals schulpflichtig werden, das heißt alle Kinder, die am 30. September 2013 sechs Jahre alt sein werden, also spätestens am 30. September 2007 geboren sind.

★ Anzumelden sind ferner alle Kinder, die im vorigen Jahr vom Besuch der Volksschule zurückgestellt worden sind.

★ Auf Antrag können auch alle Kinder angemeldet werden, die in der Zeit vom 1. Oktober bis 31. Dezember 2007 zur Welt kamen.

★ Auf Antrag mit schulpsy-

chologischem Gutachten können Kinder, die in der Zeit ab 1. Januar 2008 geboren sind, angemeldet werden.

Die Pflicht zur Schulanmeldung besteht auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten beabsichtigen, ihr Kind vom Besuch der Volksschule zurückstellen zu lassen oder bis Schulbeginn ihren Wohnort wechseln wollen.

Die Kinder müssen an der Volksschule, in deren Schulsprengel sie wohnen oder an einer staatlich genehmigten privaten Volksschule angemeldet werden. Das gilt auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten die Genehmigung eines Gastschulverhältnisses beantragen wollen.

Die Erziehungsberechtig-

ten sollen persönlich mit dem Kind zur Schuleinschreibung kommen. Bei der Schulanmeldung sind von den Erziehungsberechtigten die nach dem Anmeldeblatt erforderlichen Angaben zu machen und durch Vorlage des Geburtscheines zu belegen. Sind mehrere Erziehungsberechtigte vorhanden, so müssen sie die Anmeldung im gegenseitigen Einvernehmen vornehmen. In Zweifelsfällen soll jedoch der andere Erziehungsberechtigte schriftlich zustimmen.

Bei Fragen im Zusammenhang mit der Einschulung stehen Ihnen die Schulleitungen und die Lehrkräfte gerne zur Verfügung.

**GRUNDSCHULEN
MAISACH UND GERNLINDEN**



Sicher mit dem Bus An zwei Vormittagen nahm sich das Busunternehmen Bittl Zeit für unsere Schulanfänger der 1. Klassen und lud sie zur Busschule ein. Die Kinder übten das geordnete Einsteigen in den Bus und erlebten, welchen großen Raum der Bus zum Einfahren in die Haltestelle und zum Öffnen der Flügeltüren benötigt. Auch im Bus gab Bittl den Kindern wichtige und hilfreiche Tipps zum sicheren Busfahren. Im Namen aller Kinder und deren Eltern bedankt sich die Grundschule Maisach für die gelungene Aktion.

GRUNDSCHULE MAISACH/FOTO: TB

Schulanmeldung Grundschule Maisach Friedstraße 4, 82216 Maisach Am Donnerstag, 21.03.2013 in der Zeit von 12.00 Uhr – 16.00 Uhr Schulleitung: Frau Christine Jung Tel. 08141/ 90182	Schulanmeldung Grundschule Gernlinden Bruder-Konrad-Straße 6, 82216 Gernlinden Am Mittwoch, den 17.04.2013 in der Zeit von 12.30 Uhr – 16.30 Uhr Schulleitung: Frau Elisabeth Mucha Tel. 08142/ 14640
--	--

VOLKSHOCHSCHULE



Maisach – Das Programmheft für das Sommersemester 2013 wird am 23. Januar an alle Haushalte in der Gemeinde verteilt. Zusätzlich werden die Programme in den Maisa-

cher und Gernlindner Banken und in einigen Geschäften sowie im Rathaus aufliegen. Außerdem steht unser Programm unter www.vhs-maisach.de im Internet. Sie können sich sofort nach Erscheinen schriftlich bei uns anmelden, selbstverständlich auch per Fax (08141/90279), telefonisch (08141/90098) und per E-Mail (vhs.maisach@gmx.de).

Die persönliche Einschreibung ist während unseren Geschäftszeiten (Montag und Donnerstag von 9 bis 11 Uhr, Dienstag von 16.30 bis 18.30 Uhr und Donnerstag von 16 bis 18 Uhr) möglich. Sie finden uns in unseren neuen Räumen in der Kirchenstraße 1, Maisach. Viel Vergnügen beim Lesen des Sommerprogramms. VHS

FASCHINGSUMZUG AM 10. FEBRUAR

Gernlinden – Das Kartell der Gernlindner Ortsvereine und der Faschingsausschuss laden alle Bürger ein, den Faschingsumzug zu besuchen und zu feiern. Schon um 13 Uhr beginnt das bunte Faschingstreiben vor dem Bürgerzentrum. Einer der ältesten Faschingsumzüge im Raum München wird am Faschingssonntag, 10. Februar, ab 14 Uhr durch Gernlinden ziehen. Der Gaudiwurm startet in der Heinzingerstraße, führt in die Brucker-, Graf-Toerring-, Maisacher-, Früh-

ling-, Berlepsch-, und über die Brucker Straße zurück zum Bürgerzentrum. Dieses Jahr werden wieder viele Faschingswagen und Fußgruppen teilnehmen. Die Themen werden vom Faschingsausschuss-Vorsitzenden Karlheinz Wenhart natürlich noch geheim gehalten. Jeder Wagen erhält Startgeld und Bonbons, jede Fußgruppe ab fünf Personen bekommt auch Startgeld und Bonbons.

Der Umzug löst sich dann vor dem Bürgerzentrum auf, wo anschließend im großen

Saal eine Faschingsparty mit Auftritten der mitwirkenden Garden und Showtanzgruppen aus Gernlinden und der Umgebung stattfindet. Unterbrochen wird das Ganze dann nur von der Preisverleihung mit Übergabe der Urkunden und Preisgelder.

Kommen Sie zu uns nach Gernlinden zum traditionellen Faschingsumzug. Die Organisationsbesprechung für den Faschingsumzug ist am 22. Januar um 19.30 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden.

ORTSKARTELL GERNLINDEN

MAX UND MORITZ IN DER HÜHNERLEITER

Maisach – Max und Moritz, die zwei allseits bekannten Fröckchen, treiben ihre bösen Späße und Übeltätigkeiten mit viel Lust und Berechnung. Sieben einfallsreiche Streiche lang – bis das Maß voll ist. Woran Witwe Bolte, Schneider Böck, Lehrer Lämpel, Onkel Fritz und der Bä-

cker einzeln scheitern, bringen Bauer Mecke und der Müller gemeinsam zu Ende: rickeracke, rickeracke geht die Mühle mit Geknacke...

Die Hühnerleiter zeigt Lausbubengeschichten für Kinder ab vier Jahren am Sonntag, 27. Januar. Beginn ist 15 Uhr. Aufgeführt wird

das Stück im Katholischen Pfarrsaal von Maisach. Die Dauer des Stückes beträgt etwa 45 Minuten.

Der Vorverkauf beginnt am 14. Januar bei Schreibwaren Auer. Telefonische Vorbestellungen werden gerne unter Telefon 08141/26680 entgegen genommen. **HÜHNERLEITER**

Termine Ökumenische Nachbarschaftshilfe

„Offene Seniorenbegegnung“: Jeden Donnerstag in der Zeit von 14 bis 16.30 Uhr: 10. Januar (Spiele und Unterhaltung), 17. Januar (Spiele und Unterhaltung), 24. Januar (Spiele und Unterhaltung), 31. Januar (Spiele und Unterhaltung), 7. Februar (Faschingsfeier) und 14. Februar (Spiele und Unterhaltung).

„Sonntagscafé“: Erstes Sonntagscafé in 2013 ist am 3. Februar. **Beide Veranstaltungen** beziehungsweise Angebote finden im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach statt. Die Leitung hat Frau Fried. Sie ist zu erreichen unter der Telefonnummer 08141/90008.

GROSSER BAUSTELLEN VERKAUF

**WEGEN VERGRÖßERUNG
DES KÜCHENSTUDIOS UND
UMBAU DER ABTEILUNGEN
KÜCHE - ESSEN
GARDEROBEN - KINDER-
UND JUGENDMÖBEL!**

ab 02. Jan. 2013

- Abverkauf hochwertiger Markenmöbel!
- Musterküchen bis zu 70% reduziert!
- Bis zu 50% auf Ausstellungsstücke wie Möbel, Teppiche und Lampen

MÖBEL FEICHT

Möbel Feicht GmbH • Lindenstr. 6 • 82216 Maisach
Tel. 08141/90412 • www.moebel-feicht.de

**Öffnungszeiten während des Baustellen-Verkaufs:
Mo - Fr 9.00 - 12.30 und 14.00 - 18.00 Uhr · Sa. 9.00 - 14.00 Uhr**

VORLESEWETTBEWERBE AN DEN SCHULEN



Die erfolgreichen Teilnehmer des Vorlesewettbewerbs der Mittelschule: Emely Hocke, Niklas Schreyer (beide Klasse 6b), Martin Bruckmeier und Maria Kraus (beide 6a).

FOTO: TB

Viel Applaus als Lohn

Maisach – Wie jedes Jahr suchte die Orlando-di-Lasso-Realschule im Dezember den besten Vorleser. Schulsiegerin wurde Laura Deichmüller aus der Klasse 6e. Sie hatte sich in zwei Leserunden gegenüber den vier anderen Klassensiegern durchgesetzt und die Jury aus Deutschlehrkräften und Elternbeiräten begeistert. Die 160 Sechstklässler im Publikum belohnten den Vortrag ihrer Klassensieger immer wieder mit stürmischem Applaus. Das Rahmenprogramm gestaltete die Bläserklasse 6e unter der Leitung von Constanze Schnabl. Für den Mut, beim Lesewettbewerb mitzumachen, bekam jeder Vorleser

einen Buchpreis, den die Fachschaft Deutsch gespendet hatte. **REALSCHULE MAISACH**



Über einen Buchpreis freuen durfte sich Laura Deichmüller aus der sechsten Klasse der Realschule.

FOTO: TB

Lockere Stimmung

Maisach – An der Mittelschule Maisach fand am Dienstag, 11. Dezember, der traditionelle und vom Börsenverein des Deutschen Buchhandels geförderte Vorlesewettbewerb statt. Die vier Klassensieger lasen der fünfköpfigen Jury und dem daumendrückenden Publikum interessante Passagen ihrer Lieblingsbücher vor. Nach einer kleinen Auflockerung ging es ans Vorlesen des Fremdtextes. Hier zeigte sich nun, wem das Reimschema kein Hindernis bot. Während die Jury

sich zur Beratung zurückzog, gab es ein geselliges Beisammensein bei Punsch und Plätzchen. Als Siegerin des Abends durfte sich Emely Hocke (6b) freuen vor Maria Kraus (6a), die beiden dritten Plätze belegten Martin Bruckmeier (6a) und Niklas Schreyer (6b). Mit einem bayerischen Weihnachtslied endete der atmosphärisch und lesetechnisch anspruchsvolle Abend. Nun drücken wir Emely Hocke die Daumen, für das Vorlesen auf dem Kreisentscheid. **MITTELSCHULE**

Freude über neue Arbeitsräume

Am 1. Dezember des vergangenen Jahres öffneten Aktion PiT-Togohilfe und Togo-Contact endlich ihre Pforten für den Publikumsverkehr. Zu den ersten interessierten Besuchern zählte Maisach Altbürgermeister Gerhard Landgraf (2.v.l.). Er freute sich mit der Vorsitzenden Margret Kopp (2.v.r.) über die hellen und sehr funktionellen Räume. Dadurch wurden Arbeitsbedingungen spürbar und sichtbar verbessert, um den Kindern in Togo zu helfen.

TOGOHILFE

Hinweise zum Mitteilungsblatt

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am Donnerstag, 14. Februar. Verteilungstermin ist der 13./14. Februar. Der Redaktionsschluss ist am 30. Januar. Texte und Fotos für diese Ausgabe sind bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach per E-Mail zu übermitteln an: s.reiter@maisach.de.

Die weiteren Ausgaben im Jahr 2013 erscheinen am 14. Februar, 14. März, 11. April, 16. Mai, 20. Juni, 11. Juli, 14. August, 12. September, 17. Oktober, 14. November und 12. Dezember.



Hilfe kommt gut an

Maisach – Eine Spende von 305 Euro konnte Christian Förg an Karl-Hans Benz vom Verein „Krebskranken Kindern helfen im Landkreis Fürstfeldbruck“ übergeben. Beim Maisacher Advent hatten Maria und Christian Förg an ihrem Stand Met, Honig und Bienenwachskerzen ver-

kauft. Den Erlös spendeten sie nun für kranke Kinder. Bei der Scheckübergabe mit dabei die Vorstandsmitglieder Karl-Heinz Geilker und Waltraut Wellenstein. Kontakte zum Verein sind unter Telefon 0151/11258008 möglich.

KREBSKRANKEN KINDERN HELFEN



Der Verein „Krebskranken Kindern helfen“ freute sich über die Spende, die Christian Förg (r.) an die Vorstandsmitglieder Karl-Hans Benz (l.) und (hinten) Waltraut Wellenstein sowie Karl-Heinz Geilker übergab.

FOTO: TB

MELDUNGEN IN KÜRZE

GERNLINDEN

Kinderfasching

Die traditionelle Kinderfaschingsparty der Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden findet am Freitag, 8. Februar, von 14.30 Uhr (Einlass 14 Uhr) bis 17 Uhr im Pfarrsaal, Buschingstraße 4 in Gernlinden statt. Wir freuen uns wieder auf den bekannten und beliebten Zauber-künstler Käpt'n Louie.

PFARREI BRUDER KONRAD

MAISACH

Viele Spender

Der Krebsselfhilfgruppe Maisach unter der Leitung von Brigitte Balon war es Dank des großen Engagements von Spenderinnen und Spendern, Helferinnen und Helfern auch in diesem Jahr wieder möglich, viele Familien in schwierigen Lebenssituationen finanziell zu unterstützen. Dies erfolgte in Form von Zuwendungen für Heilmittel, Therapien, Fahrtkosten usw. sowie in ganz praktischen Dingen des Alltags wie Schulbedarf, Nachhilfeunterricht und Kleidung. Die Krebsselfhilfgruppe bedankt sich recht herzlich für die Hilfe.

KREBSSELBSTHILFGRUPPE

Neues Angebot

Die Zeit, in der Maisacher Bürger ins Auto steigen mussten, um ein Fitnessstudio zu besuchen, ist endlich vorbei. Am 7. Januar hat die TSG Maisach nach zwei Jahren Bauzeit und über 16 000 Arbeitsstunden im neuen Vereinsheim am Strasserwinkel 3 ihren neuen Kraftraum eröffnet. Unter Anleitung von ausgebildeten Kraftsporttrainern können nun alle Interessierten an den Geräten trainieren. Nach einer Eingangsunter-suchung von Physiotherapeuten stellen die Trainerinnen und Trainer individuelle Trainingspläne auf und achten auf korrekte Ausführung. Erwachsene zahlen für dieses neue Angebot der TSG einen monatlichen Zusatzbeitrag von 12,50 Euro, Jugendliche (14 bis 26 Jahre) nur 10 Euro. Für Paare gibt es den reduzierten Partnerbeitrag von 20 Euro. Informationen und Öffnungszeiten entnehmen Sie bitte auch unserer Internetseite www.tsgmaisach.de oder schreiben Sie an kraftsport@tsgmaisach.de.

TSG MAISACH

STIHL DIENST **Popp Gartengeräte**

Rasenmäher · Rasentraktoren
Schneeräumgeräte · Techn. Gase
Verkauf · Verleih · Reparatur

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Haanheide
Tel. (08141) 666667 · Fax (08141) 666668
info@popp-ffb.de · www.popp-ffb.de

Vertragswerkstatt

TOYOTA **SCHNURRER AUTOHAUS**

- Hauseigene Unfall-Instandsetzung
- Reparaturen, Inspektionen aller Fabrikate
- Gebrauchtwagenverkauf
- Neuwagen-Agentur

Ganghoferstr. 27 · 82216 Gernlinden
Tel.: 08142/13357 · www.toyota-schnurrer.de



Lied für heiligen Mann

Gernlinden – „...bald ist Nikolausabend da!“ Schon lange sehnten die Mädchen und Jungen des Kindergartens Bruder Konrad in Gernlinden diesen Tag herbei. Nun konnten sie endlich das Nikolauslied für den heiligen Mann anstimmen.

Nach gemeinsamem Spaziergang zum Schlittenberg kam er dann endlich. Und wie in jedem Jahr hatte der Nikolaus nicht nur Geschenke im Sack, sondern auch Lob und ein wenig Tadel. Die Kinder lauschten mit ernsten

Gesichtern den Ermahnungen und versprochen für das kommende Jahr, etwas leiser zu sein und auch immer brav aufzuräumen.

Zurück im Kindergarten war dann die Freude groß, als der Nikolaus seinen Sack öffnete. Nach so viel Aufregung konnten sich die Kleinen und die Erzieherinnen am Plätzchen-Buffer bedienen und sich mit Glühwein und Kinderpunsch stärken. In fröhlicher Stimmung klang der Nikolaustag aus. **FOTO: TB KINDERGARTEN BRUDER KONRAD**

POST UND BANKEN

Öffnungszeiten

★ Post – Partnerfiliale: Am Strasserwinkel 4 (Rewe): Montag – Freitag 8.00 – 20.00 Samstag 8.00 – 13.00	Dienst./Freitag 14.00 – 16.00
★ Sparkasse Maisach: Montag – Freitag 8.00 – 12.00 Mont./Donnerst. 14.00 – 18.00	★ Volks- u. Raiffeisenbank Mont. – Donnerst. 8.00 – 12.30 Montag 14.00 – 16.00 Dienstag/Do. 14.00 – 18.00 Freitag 8.00 – 15.00
	★ Angaben ohne Gewähr

Rechtzeitig Streugut besorgen

Vorsicht Rutschgefahr: Besorgen Sie rechtzeitig Streugut, Räumgerät und Schuhspikes.

Eis und Schnee machen Wege zu Rutschbahnen. Um Sturzunfälle zu vermeiden, rät die Land- und forstwirtschaftliche Berufsgenossenschaft (LBG) Franken und Oberbayern: Halten Sie Ihre Wege und Betriebsstätten schnee- und eisfrei, füllen Sie Ihren Vorrat an Streugut regelmäßig auf und bewahren Sie ihn zusammen mit Ihren Räumgeräten und Schuhspikes stets griffbereit im Eingangsbereich Ihres Wohnhauses auf, so dass Sie nicht erst über rutschige Flächen laufen müssen, um überhaupt zu ihrem Schneeschieber und dem Streugut zu gelangen.

Was tun, wenn es wirklich glatt draußen ist: Planvoll und rechtzeitig vorgehen. Überlegen Sie, welche Wege auf Ihrem Hof wann und wie häufig benutzt werden, welche Wege zuerst schneefrei sein müssen und wer sie benutzen soll. Auf landwirtschaftlichen Anwesen müssen die benutzten Betriebswege und Hofflächen vor Arbeitsbeginn geräumt und gestreut werden – vor allem auch die Milchsammelstelle.

Verwenden Sie geeignetes Streumaterial, beispielsweise Splitt. Vergessen Sie nicht das Nachstreuen bei Tauwetter. Die Verwendung von Streusalz ist nur dann sinnvoll, wenn Sie nach dem Antauen erneut räumen, damit der Matsch

nicht wieder anfriert. Räumen Sie den Schnee auf den Betriebswegen jedes Mal vollständig weg! Vermeiden Sie das Festfahren, denn hier entstehen später Eisplatten. Bedenken Sie auch, dass ausgebrachtes Streumaterial häufig auf glatten und vereisten Wegen beiseite gefahren wird, schlecht haftet oder bei Tauwetter im Untergrund versinkt.

Bewusst gehen – Unfälle vermeiden: Gehen Sie bei einer Gefahr von glattem oder rutschigem Untergrund bewusst und passen Sie ihr Gehtempo den Witterungs- und Bodenverhältnissen an. Feste Schuhe mit einer rutschfesten Profilssole sind die „halbe Miete“. Wichtig ist, dass Sie einen sicheren Halt darin haben. Im Fachhandel gibt es Spikes, die Sie bei Bedarf an die Sohlen schnallen können. Inzwischen sind auch Schuhe mit integrierten Spikes auf dem Markt. Informieren Sie sich, welche Lösung für Sie die Passende ist! Ein Wort zu verschneiten Dachflächen

Eine große Gefahr birgt das Räumen von Dachflächen. Betreten Sie schneebedeckte Dächer, wenn es überhaupt sein muss, keinesfalls ungesichert! Es besteht immer die Gefahr des Einstürzens oder des Abrutschens. Holen Sie sich lieber professionelle Hilfe oder arbeiten Sie von einem Hubarbeitskorb aus.

LAND- UND FORSTWIRTSCHAFTLICHE BERUFGENOSSENSCHAFT

Grandioses Benefizkonzert

Maisach – Es war wirklich grandios, das Konzert des Polizeiorchesters Bayern unter der Leitung von Johann Mösenbichler in der St.-Vitus-Kirche in Maisach. Professionell erschienen die Musiker in festlicher Kleidung und füllten den gesamten Altarraum aus. Als musikalische Botschafter der Polizei boten sie den Maisacher Bürgern, die zahlreich in die Kirche geströmt waren, sinfonische Blasmusik auf höchstem Niveau.

Der Applaus war entsprechend frenetisch und die Freude schlug sich außerdem



in der Spendenbereitschaft zugunsten des Schulbaus in Togo nieder. Margret Kopp, Vorsitzende von Aktion PiT-

Togohilfe e.V., bedankte sich daher bei allen sehr herzlich im Namen der Kinder in Togo. **TOGOHILFE/FOTO: TB**

Beim Einkauf spenden und helfen

Maisach – „Mit helfen, mit spenden“ – unter diesem Motto engagierten sich Rewemärkte in ganz Deutschland dafür, die über 900 lokalen Tafelinitiativen mit Produktspenden zu unterstützen. In ganz Deutschland rief man die Kunden dazu auf, eine Tüte mit haltbaren Artikeln einzukaufen, um diese den örtlichen Tafeln zu spenden. Die Filiale in Maisach sammelte mit seinen Kunden für den Maisacher Teil der Olchinger-Maisacher Tafel, damit bleiben die Spenden bei den in Maisach von der Tafel versorgten Mitbürgern.

Zur Zeit werden von dort knapp 30 berechnete Familien mit rund 60 Erwachsenen und 30 Kindern vom Maisacher Tafelzweig wöchentlich

mit gespendeten Lebensmitteln versorgt. Auch dank der Mithilfe der Maisacher ehrenamtlichen Tafel-HelferInnen,

die während der Aktion im Markt anwesend waren, sind über 140 Tüten zusammengekommen. **TAFEL MAISACH**



Bei Übergabe waren dabei (v.l.): Helmuth Stolle (Vorstandsmitglied Bürgerstiftung FFB), Dr. Udo Mauerer (Sozialreferent der Gemeinde), Michael Fiedler (Tafel Maisach-Olching), Roland Müller (2. Bürgermeister), Waltraut Wellenstein (3. Bürgermeisterin) und Judith Stading (Marktmanagerin). **FOTO: TB**

30 Jahre BARTZ & FÖRSTER

SYSTEM

- Dachstuhlbau
- Fenster und Türen
- Trockenbau
- Bauleistungen aus einer Hand
- Fliesenarbeiten
- Waku-Dachfenster
- Vollwandmauerwerk
- Betonarbeiten

www.bartz-förster.de • 82216 Rottbach • Telefon 0 81 35 47 83

Autohaus HUBER

• Neuwagenherstellung und Verkauf • Reparatur aller Fabrikate

• Jahres- und Gebrauchtwagen • TÜV/VAU

• Leasing und Finanzierung • FIDIS-Rent Autosvermietung

Frauenstraße 29 • 82216 Maisach (Deisenhofener Str.)

Telefon 0 81 35 47 83 • Fax 0 81 35 47 83 07

E-Mail: info@huber.de • Internet: www.huberauto.de

NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 081 35/478

Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 081 35/8463



Ehrungen Fast 200 Mitglieder und Freunde der AWO-Maisach haben am vierten Adventsonntag im Bürgerzentrum Gernlinden beim Auftritt des „Maisacher Würfel“ und lustigen Weihnachtsgedanken das Jahr 2012 ausklingen lassen. Der Auftritt der Kinder vom Kinderhaus Zauberberg aus Gernlinden und die Ehrungen der 30- und 25-jährigen Jubilare rundeten die Weihnachtsfeier ab. AWO MAISACH/FOTO: TB



Gute adventliche Stimmung Das „Akkordeonensemble des Maisacher Würfels“ durfte die adventliche Weihnachtsfeier des VdK in Gernlinden musikalisch mitgestalten. Die Spielerinnen und Spieler durften nach ihrem gelungenen und mit viel Beifall bedachten Vorspiel auch dem Nikolaus bei der Verteilung der Geschenke helfen. MAISACHER WÜRFEL/FOTO: TB

Haus & Grund informiert: Reduzierte Minderung bei Nebenräumen

Nach der Rechtsprechung des BGH liegt ein Mangel der Mietsache vor, der den Mieter zur Minderung der Miete berechtigt, wenn eine gemietete Wohnung eine Wohnfläche aufweist, die mehr als zehn

Prozent unter der im Mietvertrag angegebenen Fläche liegt. Einer zusätzlichen Darlegung des Mieters, dass infolge der Flächendifferenz die Tauglichkeit der Wohnung zum vertragsgemäßen Ge-

brauch gemindert ist, bedarf es in diesem Fall nicht. Dies gilt auch, wenn Wohnfläche im Mietvertrag mit einer „ca. ... qm“ angegeben ist. Bei der Beurteilung der Erheblichkeit des Mangels kann keine zu-

sätzliche Toleranzspanne angesetzt werden. Auch für die Berechnung der Minderung ist in diesem Fall die prozentuale Unterschreitung der vereinbarten Quadratmeterzahl maßgebend. HAUS & GRUND OLCHING



Flohmarkt hilft Togo Der vorweihnachtlichen Flohmarkt: „Von Schülern für Schüler“, an dem Selbstgebasteltes, Tonproduktionen und Mitgebrachtes verkauft wurde, erzielte einen Erlös von 280 Euro. Diesen Betrag übergaben die Schüler der SMV der Mittelschule Maisach im Beisein ihrer Chefin Corinna Niedring an Margret Kopp von der Togohilfe. Mit dieser Spende soll der Bau eines Schulhauses in Togo unterstützt werden. MITTELSCHULE MAISACH/FOTO: TB

Meisterwerke klassisch und modern

Gernlinden – Das erste Herbstkonzert der Kreismusikschule Fürstenfeldbruck in Gernlinden präsentierte Meisterwerke der Klassik und Moderne. Die Gruppe „Garun“ unter der Leitung von Helge Japha ließ traditionelle Volksweisen von Österreich bis Peru erklingen. Das Gitarrenensemble von Herrn Meyer spielte aus Vivaldis G-Dur Konzert. Ein Mandolinentrio, unter der Leitung von Frau Strömsdörfer, gab eine Sonate von Mattheson zum Besten. Weiter spielte noch ein Flötenensemble (Frau Ladenburger). Von Purcell über afrikanische Lieder bis zu „Take it easy“ ließ es die



Blockflöte in einem außergewöhnlichem Licht erscheinen. Herr Wunderer beehrte uns mit seinem Nachwuchsjazz-Orchester ChilliStrings. Sir Duke von Stevie Wonder, aber auch Kompositionen

von den Bluestrings und deren Mitglieder, luden ein im Takt mit zu wippen. Es war ein musikalisch facettenreiches Konzert, das großen Applaus erntete. FOTO: TB

KREISMUSIKSCHULE FFB

Die Berufsgenossenschaft rät: Gebrochene Bäume sicher fällen

Mit Fortschreiten des Winters steigt die Gefahr des Schneebruchs in den Waldbeständen. Bedingt durch die großen Mengen nassen Schnees brechen Bäume unter der Last ab oder entwurzeln. Sobald es die Witterung zulässt, müssen diese Bäume aufgearbeitet werden. Eine gefährliche Arbeit, die unbedingt in die Hände von Profis gehört! Besonders an- oder abgebrochene Wipfelstücke, die sich im Kronenraum verfangen haben und dort hängen geblieben sind, darf man nicht aus den Augen verlieren.

Solche Baumspitzen können jederzeit herunterfallen und so Menschen bei der Arbeit verletzen. „Kontrollieren Sie deshalb jetzt den Kronenraum ihres Waldes besonders gründlich, planen Sie das Fällen dieser abgebrochenen Bäume sorgfältig und holen Sie sich gegebenenfalls

Unterstützung bei einem Fachmann“, rät die Land- und forstwirtschaftliche Berufsgenossenschaft (LBG) Franken und Oberbayern betroffenen Waldbesitzern. Waldbauernvereinigungen, Forstbetriebsgemeinschaften oder Lohnunternehmer helfen beispielsweise gerne weiter. Solche Fachkräfte erledigen diese Arbeit schnell und weitgehend gefahrlos.

Das geringste Unfallrisiko birgt die Arbeit mit einem Harvester. Nur wer genug Sachverstand und die passende Ausrüstung für diese gefährvolle Arbeit hat und wer sich auch gesundheitlich dazu in der Lage sieht kann die notwendigen Arbeiten selbst ausführen. Für diesen Personenkreis hat die LBG einige Tipps zusammengestellt:

★ Arbeiten Sie nie alleine und nie unter hängen gebliebenen Wipfelstücken;

★ Sinnvoll und weitgehend sicher ist es, wenn Sie vor dem Fällen die hängen gebliebenen Wipfelstücke durch eine Seilwinde oder einen Seilzug abziehen und zu Boden bringen;

★ Wenn die Verbindung zwischen dem Stamm und der geknickten Krone noch stark ist, müssen die Bäume im 90-Grad-Winkel gefällt werden.

★ Bedenken Sie, dass sich wipfellose Bäume schlecht umkeilen lassen, da der Schwerpunkt wegen der fehlenden Kronenlast deutlich tiefer liegt. Hier gilt: Bruchleiste belassen und sie vor dem Fällschnitt im Mittelbereich durch einen Herschnitt zu verkleinern. Verwenden Sie dabei mehrere Keile und Nachsetzkeile. Das Fällen wird wesentlich sicherer, wenn sie sich eines Seilzuges oder einer Seilwinde bedienen;

★ Ein weiteres Problem ist, dass wipfellose Bäume nach dem Fällen häufig zurück schnellen. Legen Sie deshalb die Rückweiche sorgfältig fest, und sorgen Sie dafür, dass sie frei von Stolperstellen ist, so dass Sie unmittelbar nach dem Fällschnitt zurücktreten können. Füllen Sie wipfellose Bäume nach Möglichkeit auch nicht über Stämmen oder über andere Hindernisse.

Durch Schneedruck gebogene Bäume platzen beim Fällen mitunter auf und gefährden den Motorsägenführer. Die gründliche Beurteilung der Druck- und Zugverhältnisse am noch stehenden Stamm ist deshalb unerlässlich. Wählen Sie immer die sicherste Fällmethode und sorgen Sie auch hier dafür, dass der Motorsägenführer schnell zurückweichen kann. LAND- UND FORSTWIRTSCHAFTLICHE BGG

FEUERWEHR FÜR MAISACHER TAFEL

Erfreuliche Spendenbereitschaft

Germerswang – Nicht nur die Feuerwehr Germerswang war erneut hocherfreut über die hohe Spendenbereitschaft, sondern auch Michael Fiedler

von der Maisacher Tafel. „Für die Tafel“, so Fiedler, „sind diese Lebensmittel sehr wichtig, da sie auch aufgrund der Haltbarkeit für eine längere

Zeit den stetig steigenden Bedarf abdecken“. Seit nunmehr sechs Jahren sammelt die Feuerwehr Lebensmittel zur Weihnachtszeit.

Die Resonanz aus der Bevölkerung nimmt stetig zu und die Spender kommen nicht nur aus Germerswang. „Man will helfen und vor allen Dingen weiß man, dass die Spenden an die richtige Adresse ankommen“, war die häufige Rückmeldung der Spender. „Was wir vor sechs Jahren mit einem Versuch begonnen haben“, so Kommandant Gottfried Obermair, „hat sich inzwischen zu einer festen Aktion etabliert. Ein Dankeschön in diesem Zusammenhang geht auch an Monika und Michael Fiedler, die immer zur Stelle sind, die Aktion der Feuerwehr besuchen und beim Abtransport der Lebensmittel selbst mit Hand anlegen.“ **FFW GERMERSWANG**



Die Übergabe der Lebensmittel begleiteten (v.l.): Gottfried Obermair (1. Kommandant), Tobias Baumann und Tobias Maurer (Jugendgruppe der Germerswanger Feuerwehr), Michael und Monika Fiedler (Maisacher Tafel) und Fred Herrmann (1. Vorsitzender FFW Germerswang). FOTO: TB



Ungeschlagen Die B-Jugend der TSG Maisach marschiert in dieser Saison von Sieg zu Sieg. Trainer Patrick Schmid verfügt über eine technisch versierte und schlagkräftige Truppe, die bisher bei keinem Spiel in Bedrängnis gekommen ist. Souverän wurde selbst der Tabellenzweite aus Haspelmoor mit 2:0 und 50:32 Bällen nach Hause geschickt. Bis jetzt verläuft die Saison also wie geplant und alle Mädchen hoffen, dass der Weg sie wie im letzten Jahr bis zu den Oberbayerischen Meisterschaften führt. TSG MAISACH/FOTO: TB

LITERATURCAFÉ IN GERNLINDEN

Märchen für stille Genießer

Gernlinden – „Grimm- und Wintermärchen“ für Erwachsene und große Kinder war das Thema des zweiten Literaturcafés im Pfarrsaal in Gernlinden. Der Kulturreferent der Gemeinde Alfons Strähuber hatte mit den Frauen des Kirchenchores Gernlinden zu Kaffee, Literatur und Musik eingeladen.

Über fünfzig aufmerksame und dankbare Zuhörer waren gekommen, um den Geschichten von Jorinde und Joringel, der goldenen Gans und anderen alten Märchen, gelesen von Annemarie



Strähuber (Foto) zu lauschen. Die Gernlindener Volksmusik steuerte dazu passende Eigenkompositionen ihres Leiters Karl Grassi bei.

Der Erlös der Cafeteria, diesmal 310 Euro geht an die Syrien-Flüchtlingshilfe des Kabarettisten Christian Springer. Die Reihe „Literatur, Café, Musik“, immer am letzten Sonntag der Wintermonate November bis Februar, wird fortgesetzt mit „Karneval“ (Januar) und „Werner Bergengruen“ (Februar). **KULTURREFERAT/FOTO: TB**



Für Oma und Opa Wie jedes Jahr seit 1961 organisierte der Burschenverein Gernlinden am Samstag vor dem dritten Advent eine Weihnachtsfeier für alle Gernlindner Bürger ab 75 Jahren. Zuerst konnten sich die Gäste gemütlich bei Kaffee und Kuchen unterhalten, dann folgte ein besinnlicher Teil und zuletzt gab es noch eine Brotzeit. Musikalisch wurde die Feier vom Zitherclub Amperwellen begleitet. Um etwa 17 Uhr traten die Gäste zufrieden und mit einer Geschenküte ihren Heimweg an. Dem ältesten Gast wurde traditionell zusätzlich ein Geschenkkorb überreicht. Unser Foto zeigt Patrick Eisenack (2. Burschen-Vorsitzender), Korbinian Stenzel (1. Vorsitzender) und Berta Nothhelfer, der älteste Gast. BURSCHE GERNLINDEN/FOTO: TB

LUZIENHÄUSCHENSCHWIMMEN AN DER MAISACH

Meisterwerke kleiner Künstler

Überacker – Die Feuerwehr Überacker veranstaltete auch heuer wieder ein Luzienhäus-

schwimmen an der Maisach. Kinder, ob groß oder klein, bastelten ihre schwim-

menden Häuschen selber. Es waren darunter wahre Kunststücke zu bewundern.

Nach der Kirche marschierten die Kinder mit Eltern gemeinsam mit dem selbstgebastelten und beleuchteten Häuschen zum Gartenfestplatz an der Maisach. Dort ließen sie die Häuschen dann ins Wasser. Natürlich wurden die Häuschen ein Stück flussabwärts wieder herausgenommen und den Kindern übergeben. Am Lagerfeuer konnte man sich anschließend bei Glühwein, Kinderpunsch und Bratwurst aufwärmen. **FFW ÜBERACKER / FOTO: TB**



Hanrieder BESTATTUNGEN

„Wir haben Sie nicht nur als einen Bestatter, sondern als einen Begleiter kennengelernt.“

Zitat von Angehörigen

Vielen Dank für Ihr Vertrauen. Wir sehen dies als Verpflichtung – auch im neuen Jahr.



Ralf und Toni Hanrieder

Fürstenfeldbruck · Dachauer Str. 26 · Tel. 0 81 41 - 6 31 37 · www.hanrieder.de



Erste Hilfe für Fußballer

Um den Fußball-Nachwuchs mit hoffentlich nur kleinen Verletzungen umgehend vor Ort versorgen zu können, bedankt sich die E1-Jugendmannschaft des SC Maisach bei der Birken-Apotheke für die Erste-Hilfe-Tasche.

SC MAISACH/FOTO: TB

Kirchenmusik altbairisch

Gernlinden – Große Kirchenmusik gab es in Gernlinden, Bruder-Konrad-Kirche, zu Advent und Weihnachten 2012. Den Festgottesdienst zum Beginn des Advents gestaltete der Gernlindener Chor mit Hymnen aus fünf Jahrhunderten für mehrstimmigen a-capella-Gesang (acht

bis zwölf Stimmen in zwei bis drei Chören). Im Bild links ist das Soloquartett zu sehen, in der Mitte Chor zwei, rechts Chor drei. Das Adventsingen am Abend des dritten Adventssonntages wird von vielen Besuchern für das beste in der Region gehalten, gerade weil es keine netten Hirtenspiele

und Krippenromantik bringt. Es orientiert sich vielmehr an den altbairischen Paradeis- und Mysterienspielen. Am 26. Dezember erklang die Pastoralmesse in G von Karl Kempfer, und das mit vollem Orchester, Solisten und großem Chor. **ALFONS STRÄHHUBER, KULTURREFERENT/FOTOS (2): TB**



Lebensretter unter Sportlern

Gernlinden – Ein beinahe tragisches Ereignis passierte am Abend des 29. November 2012 in der Gernlindener Grundschulturnhalle. Ein 55-jähriger aktiver Spieler aus Adelshofen brach bewusstlos mit Atem- und Herzstillstand zusammen. Wie sich später in einem Gespräch zwischen einem Mitarbeiter des Bayerischen Roten Kreuzes und dem 2. Vorsitzenden des TSV

Gernlinden Hubert Rottach herausstellte, wurde die großartige Leistung der Ersthelfer vor Ort gelobt. Ohne den vorhandenen Defibrillator, der erst ein paar Wochen vorher durch den TSV Gernlinden installiert wurde, hätte die Erstversorgung jedoch voraussichtlich nicht ausgereicht.

Die Anschaffung, die initiiert durch den TSV Gernlinden und mit finanziert von

der Gemeinde Maisach und der Firma Hagemeyer, hat sich nun bereits so richtig rentiert und soll alle anderen Vereine ermutigen, diese Investition ebenfalls zu tätigen. Die Gemeinde bezuschusst diese Investition bei den Vereinen. Den Ersthelfern vor Ort nochmals ein großes Dankeschön und dem Patienten eine hoffentlich baldige Genesung. **TSV GERNLINDEN**

DAS ERSTE MAL VERGISST MAN NIE. DER NEUE RENAULT CLIO.



RENAULT CLIO EXPRESSION 1.2 16V 75

Monatlich schon ab

99,- €

inkl. Renault relax Paket*

- 4 Jahre Wartung
- 4 Jahre Garantie

Anzahlung 2.820,- €; Nettodarlehensbetrag 10.173,- €; monatliche Rate 99,- €; Laufzeit 48 Monate; Gesamtleistung 40.000 km; Schlussrate 6.170,- €; Eff. Jahreszins 1,99 %; Sollzinssatz (gebunden) 1,98 %; Bearbeitungsgebühr 0 %; Gesamtbetrag 10.823,- €. Ein Finanzierungsangebot der Renault Bank für Privatkunden.

Wir freuen uns auf Sie.

Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 7,0, außerorts 4,7, kombiniert 5,5; CO₂-Emissionen kombiniert: 127 g/km (Werte nach VO (EG) 715/2007).

ERICH WALTER OHG

Rosenstr. 2 • 82216 Maisach
Tel.: 08141-90544



Faschingstermine

Kinderbälle: Am 20. Januar und 3. Februar finden wieder die beliebten Kinderbälle der Dance Corporation statt. Der riesige Spaß für alle Mädchen und Buben ist dabei garantiert. Es treten die beiden Show-Tanzgruppen der DC auf und die großen Tänzerinnen und Tänzer kümmern sich um die jungen Besucher. Einlass im Bürgerzentrum Gernlinden ist jeweils ab 13 Uhr, Beginn ist dann um 14 Uhr. Der Eintritt für Kinder beträgt drei Euro, für Erwachsene vier Euro. **DANCE CORPORATION**

Weiberfasching: Die Gymnastikabteilung des TSV Gernlinden lädt am 7. Februar zum Weiberfasching „bei den lustigen Weibern von Gernlinden“. Für Stimmung in der TSV-Sportgaststätte sorgt „Der bayerische Kojak“. Außerdem treten die Kids der Dance Corporation auf. Hubert's Cocktailbar lädt ebenfalls zum Besuch ein. Einlass ist ab 18 Uhr, Beginn um 18.30 Uhr, Eintritt 8,99 Euro. Vorverkauf bei Monika Weber (Tel. 08142/16843) oder Kerstin Henze (Tel. 08142/2912121). Karten sind auch innerhalb der Gymnastikstunden und bei der Sparkassenfiliale erhältlich.

GYMNASTIKABTEILUNG TSV GERNLINDEN



Besinnlich

Die Kinderchöre Fridolinküken und Fridolinspatzen haben im Anschluss an den Weihnachtsbazar des Gesangsvereins Maisach den Seniorinnen und Senioren im Fürstenfeldbrucker Josefstift eine weihnachtliche musikalische Freude gemacht. Sie sangen dort weihnachtliche, teils besinnliche, teils auch heitere Lieder. Auch trugen sie Gedichte aus der Adventszeit vor. Sogar der Nikolaus begleitete sie nach Fürstenfeldbruck und sprach aufmunternde Worte. Der traditionelle Weihnachtsbazar am ersten Dezemberwochenende in der Aula der Grundschule lockte viele Gäste an. Sie kauften selbstgemachte Marmeladen und Liköre, adventlichen Schmuck für zu Hause oder gönnten sich ein Stück der leckeren Kuchen und einen Kaffee oder Glühwein. Die ungefähr 50 Kinder und Jugendlichen des Gesangsvereins (Fridolinküken, Fridolinspatzen und Sound of Voices) boten ein stimmungsvolles Programm adventlicher Lieder. Die Fridolinküken sangen sogar den Nikolaus herein. Der Erlös des Bazars kommt der Jugendarbeit des Vereins zu Gute.

GESANGSVEREIN MAISACH/FOTO: TB

*Enthalten sind ein Renault Plus Garantie PLUS Vertrag (Anschlussgarantie nach der Neuwagengarantie inkl. Mobilitätsgarantie) sowie alle Kosten der vorgeschriebenen Wartungsarbeiten für die Vertragsdauer (48 Monate bzw. 40.000 km ab Erstzulassung gemäß Vertragsbedingungen).

Abbildung zeigt Renault Clio Luxe mit Sonderausstattung.